

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 190
por don Rufino Cano de Rueda

Precio del ejemplar: 10 pesetas
C/ San Agustín, 7. Telfs 414696-97-98

AÑO LXXVI.— Número 23.239
Jueves 23 de septiembre de 1976

Director: Antonio Martín Casla
Depósito Legal: SG 7-1956

SEGOVIA

Hoy ha tomado posesión el nuevo gobernador civil, D. Juan Gómez Arjona



A la una y media de esta tarde ha tenido lugar, en el salón del trono del Gobierno Civil, el acto de toma de posesión del nuevo gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Segovia, don Juan Gómez Arjona.

Dada la hora en que el acto se ha celebrado, nos vemos obligados a retrasar hasta nuestra edición de mañana la información del mismo.

El dar cuenta a los lectores de la toma de posesión del señor Gómez Arjona, **EL ADELANTADO DE SEGOVIA** quiere hacerle patente desde sus columnas un saludo cordial y el ofrecimiento de colaborar con él en cuanto redunde en beneficio del desarrollo de todos los sectores de la provincia, al tiempo que hacemos votos por su felicidad personal y familiar en tierras de Segovia.

(Foto Fernando Peñalosa)

VATICANO

NUEVA CONDENA DE LA EUTANASIA

Ciudad del Vaticano, 23.—Una invitación a contrarrestar la «fraudulenta propaganda que intenta relajar la resistencia a la eutanasia en la opinión pública» hace hoy el semanario vaticano «L'Osservatore della Domenica».

Por segunda vez en los últimos quince días y en un artículo firmado por el teólogo-moralista monseñor Ferdinando Lambruschini, arzobispo de Perugia, la publicación de la Santa Sede advierte contra los riesgos de intento de legalización de la «muerte piadosa».—Efe.

Sectores empresariales reclaman una actuación energética del Gobierno

Madrid, 23.—A los temores ante un otoño caliente que comienza hay que unir ahora la posición crítica de numerosos sectores del empresariado nacional frente a la política del Gobierno, dice hoy «El País». Ayer, el presidente de la Cámara de Comercio de Madrid, el de Valencia, empresarios catalanes, baleares, aragoneses y valencianos, reunidos en Tarragona, y exportadores importantes reunidos en Madrid, se manifestaron por diferentes vías en términos energéticos, reclamando una actuación por parte del Gobierno para hacer frente a la situación económica.

Los problemas de flexibilización de plantillas, de tregua laboral, de libre agrupación, de corto y a largo plazo, de derecho de lock-out, son comunes en todas las declaraciones.

En una reunión convocada por

la revista especializada «Actualidad Económica», a la que asistieron empresarios del sector público y privado, como los señores Meliá, Castañé, Isasi, Cerón, Antónazas, De la Quintana y Villar, se insistió, según han informado personas asistentes a la sesión, en la urgencia de la reforma política para afrontar la situación económica.

Agua congelada en Marte

Washington, 23.—La nave norteamericana «Vikingo 2» ha descubierto la existencia de agua congelada en el polo norte de la superficie del planeta Marte, y dos nuevos gases en la atmósfera marciana: «Crypton» y «Senon», con más abundancia del primero sobre el segundo, en una apa-

NOMBRES



El teniente general don Manuel Gutiérrez Mellado, que ha sido designado ministro sin cartera y vicepresidente primero del Gobierno para Asuntos de la Defensa, cargo en el que sustituye al teniente general don Fernando de Santiago y Díaz de Mendivil.

Con éxito

Aterrizó el «Soyuz-22»

Moscú, 23.— El módulo de descenso del «Soyuz-22», con los cosmonautas Valery Bykovsky y Vladimir Ak-syonov a bordo, aterrizó hoy normalmente en las estepas de Asia Central soviética, informó la agencia Tass. Ambos cosmonautas pasaron ocho días a bordo de la nave espacial realizando una serie de investigaciones científicas. El módulo se posó en el sitio elegido, a 150 kilómetros de Tselinogrado, en la región de Kazajstan. (Efe).

EN ESTE NUMERO

- En Segovia no hay un solo niño en edad escolar sin escolarizar.—(Pág. 3).
- El aprovechamiento de los ríos Eresma y Adaja, estudiado por el Consejo Económico - Social del Duero.—(Pág. 4).
- Chañe.—La zona del Carracillo alumbrará abundancia de aguas subterráneas para regadíos.—(Pág. 6).
- El Consejo de Europa aprobó la resolución sobre nuestro país.—(Pág. 10).
- Alcalde de Tours: «Creo que el hermanamiento entre nuestras dos ciudades es un éxito.—(Pág. 8).

Pablo VI regresó al Vaticano

En un helicóptero militar, Pablo VI regresó ayer a Roma, después de pasar la temporada estival en el castillo de Castelgandolfo.

El Pontífice dirigiéndose después a los asistentes a un congreso en Roma, reafirmó la doctrina de la Iglesia sobre la indisolubilidad del matrimonio.



Oportunidades

CASA FERMIN

EXTRAÑA AUSENCIA

Se está desarrollando estos días la FERIA de Muestras de Castilla y León, en Valladolid. Mañana la visitará el Comité Ejecutivo Sindical de Segovia, con el delegado provincial de la Organización Sindical en Segovia, señor Martínez Llácer, a la cabeza. Visita que no deja de significar, en algún modo, una cierta presencia segoviana en aquella FERIA.

Sin embargo, en lo que respecta a una mayor presencia, real y efectiva en los "stands", con exposición de productos segovianos, Segovia brilla por su ausencia, como es sabido.

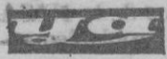
El autor de estas líneas ni entra ni sale en los problemas, dificultades, o lo que sea, que hayan podido motivar esa ausencia de representación industrial o comercial de nuestra provincia. Pero no cabe duda de que, si no se trata de circunstancias invencibles, se ha perdido una buena ocasión de promocionar, aunque sea una vez más, la producción segoviana.

Y eso es lo lamentable. Estamos oyendo constantes lamentaciones, constantes quejas de que Segovia —y a decir Segovia se incluyen, creemos, todos los aspectos del quehacer local y provincial— necesita promoción y desarrollo. Pues bien, ahí hemos tenido una ocasión de promoción, de dar a conocer nuestros productos, y se ha desperdiciado, o no ha interesado, por dificultades, parece ser que económicas más que nada, que significaba esa participación en la FERIA aludida. Puede que esas dificultades no hayan parecido compensadoras de la promoción que pudiera conseguirse. Pero pensamos que, acaso, hubieran sido rentables si no en el momento sí a más o menos largo plazo.

Ni entramos ni salimos en la cuestión. Únicamente nos parece extraño que, cuando las provincias castellano-leonesas acuden a manifestarse y exponer su producción en esa FERIA, Segovia brilla por su ausencia representativa en los "stands". Nos parece rara esta actitud, por cuanto creemos que toda promoción en esos capítulos nunca sobra.

La Prensa opina

¿CUALES SON LAS «FUERZAS GUBERNAMENTALES»?



publica este comentario de Luis Blanco Vila:

«Acaba de hacerse pública una noticia cuya trascendencia, a mi juicio, está muy por encima del corto espacio que se le ha dedicado. Me refiero al sondeo pre-eleitoral que habría encomendado recientemente Presidencia del Gobierno, y que asegura —siempre según estas fuentes— un 66 por 100 de votos a las «fuerzas gubernamentales».

Sería muy interesante desarrollar la noticia y desmenuzarla hasta conocer, por ejemplo, qué significado tiene la denominación de «fuerzas gubernamentales». A mi juicio, puede haber sorpresas en el diagnóstico previo. Por una parte, lo lógico es pensar que estas fuerzas gubernamentales, apoyadas supuestamente por ese 66 por ciento del electorado, encarnan el proceso reformista recientemente hecho público por el Gobierno. Pero tampoco resulta ilógico sospechar que el apoyo potencial de tan elevado porcentaje de electores se mueve en torno al aparato político-administrativo que forzosa-mente tendrá que modificarse sustancialmente en los próximos meses.

Mi pregunta es simple: ¿entienden lo mismo por «fuerzas gubernamentales» los sujetos que han sido consultados para el sondeo y los que lo han promovido desde la Presidencia del Gobierno? En otras palabras, ¿no cabe la sospecha de que lo de «fuerzas gubernamentales» sea entendido en el pueblo llano como una postura mucho más conservadora que la que mantiene ahora mismo el Gobierno?»

Para que nos vayamos enterando...

Por Pedro HERNAN-SANZ

Me da la impresión que de momento el proyecto reformista Suárez ha obtenido una respuesta positiva: los movimientos de los diversos grupos derechistas para tratar de organizar un bloque de derechas —de toda la vida, supongo— desde cuya base puede responder la España que ganó la guerra civil de 1936 a los restos sociopolíticos de la izquierda democrática.

No sería descabellado plantear así la situación política de esta España, que busca, agónicamente, una salida incruenta para el franquismo. De otra manera, me hace pensar también, que ya va siendo hora de que se dé la cara a la oposición por parte de aquellos que figuraron como líderes políticos en la era del franquismo, en este momento en el que las más diversas tendencias políticas argumentan con toda la clase de medios, en el futuro quehacer de España.

Al presidente Suárez, le ha respondido positivamente ese conglomerado de políticos de la derecha. Por ejemplo, Martínez Esteruelas, Fraga Iribarne, Silva Muñoz, López Rodó... Entre otros.

Haciendo un pequeño examen de identificación, podría decirse que a Adolfo Suárez, le han respondido jugando con las manos sobre el tapete, las autoridades neofacistas y el Opus Dei.

La fuerza de la oposición de izquierdas permanece jugando por debajo de la mesa camilla —unos—, o puntualizando, otros, las abstracciones definitivas de la democracia del Gobierno llamado de transición. Una transición que pretende ser la continuidad franquista atenuada en lo posible.

La derecha, que fue siempre franquista, se agrupa. Así, por ejemplo, se habla de que López Rodó, Federico Silva Muñoz, Martínez Esteruelas y Fraga Iribarne, han mantenido relaciones políticas honestas para intentar un bloque de derechas de toda la vida ante las próximas elecciones.

Es evidente que la derecha se organiza, cosa que es lo más natural, a la vista de los movimientos de otras organizaciones. La nueva derecha, que es precisamente la que recoge la herencia de la derecha tradicional y naturalmente con una fuerte carga emocional franquista. También hay —porque siempre es conveniente que se diga todo—, una derecha bisona que opta, por ambiciones juveni-

les, por apuntarse a la baza de la izquierda que perdió la guerra civil.

Si les soy sincero, yo jamás he creído en los conversos. Sino más bien creo en los oportunistas. Y en este momento tan oportunista es la derecha juvenil metida en negocios izquierdistas con la veterana izquierda enriquecida, en exilio. En este momento, que es precisamente el momento de la gran confusión social y nacional, tiene que hacer esto y algo más que vendrá con el tiempo. Pero todo el mundo conoce el final de algunas experiencias, cuando la música de la libertad se ha ahogado con el ruido de las metralletas, y esto es lo que jamás ni los unos ni los otros, debieran de buscar.

Por todo esto, creo que al lector habrá que ofrecerle la pregunta que se suscita: ¿quién va a pagar los gastos financieros de un gran bloque de la derecha, instrumentado como medio para defenderse de la «participación» de la izquierda? Seguramente la Banca.

Me consta que habrá mu-

chos españoles que se asombrarán de la participación de la Banca como protagonista en la sombra del acontecer político nacional. A mí lo que realmente me asombra es la ingenuidad de quienes se asombran por este detalle. Después de todo, nunca puede olvidarse que la Banca es el corazón de la organización derechista de la sociedad. Para este comentarista no tiene nada de particular lo que se anuncia. La Banca es un negocio basado ideológicamente en una concepción puramente burguesa y, por ende, derechista de la sociedad. Luego parece lógico que sea la Banca la que corra con los gastos y riesgos financieros de esa futura «cooperativa» política formada por los grupos derechistas más conspicuos del franquismo.

Se viene comentando en círculos de solvencia, que entre cuatro Bancos van a arbitrase unos dos mil millones de pesetas para la coalición de la derecha en vísperas de elecciones.

Como es lógico, en todo referéndum, alguien tiene que ganar. Algunas de las previsiones que hacen no pocos, son estas: la derecha católica, el 35 por ciento; los socialdemócratas, el 26 por ciento; los socialistas, el 13 por ciento; socialistas y marxistas, el 10 por ciento, y el 8 por ciento, para los liberales. Supongo y esto lo hago de pasada, que para los liberales de toda la vida...

Pero también se da la circunstancia de que hace algunos meses, el pronóstico que se hacía en otros medios políticos en el exilio, era el siguiente: el 70 por ciento, por el Gobierno; el 20 por ciento, por la oposición y el 10 por ciento, para la ultraderecha.

Los escaños a cubrir por el Congreso, se distribuirían así: trescientos puestos gubernamentales y sesenta de la oposición democrática. Claró está, todo según la fuente anterior.

Pero ya digo, todo esto no es más que una simple quiniela política. Y, por tanto, expuesta a las modificaciones que se produzcan en función de los comportamientos de las fuerzas que rodean actualmente al Poder. Esto es lo que veremos en los próximos meses, si a uno no le meten los dedos por los ojos, claro...

Pero sinceramente, el esquema de la actual situación política, es más bien crítico y se podría resumir de la siguiente manera: échenle dificultades económicas al país —que es lo que espera, la derecha— hablemle de reformas políticas a la izquierda democrática, que es lo que sueñan los utópicos.



CARTELERA de ESPECTACULOS

CERVANTES. Hoy, 7.45 y 11. Estreno. YAKUZA, por Robert Mitchum. Mayores 18 años. Mañana otro estreno LAS MARIPOSAS SON LIBRES, norteamericana.

SIRENAS. Hoy, 7.45 y 11. Último día. DESTINO AVENTURERA, por Ornela Mutti. 18 y 14 años. Mañana especial, STAVISKI, por Jean-Paul Belmondo. 18 años y 14 acompañados.

TEATRO JUAN BRAVO

Mañana, viernes. Único día.

8 y 11

PACO MORAN y M.^a JESUS SIRVENT

presentan

la comedia original de Cooney y Stone

«QUEDATE A DESAYUNAR»

un año en el teatro Marquina de Madrid



Cadreda 25

Viernes 24
12 noche
ACTUACION
ESTELAR

Recital
Argentino

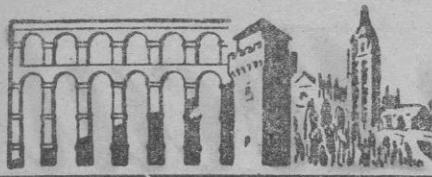
con

CARLOS
MONTERO



Cadreda 25

DISCOTECA-CLUB



DELEGADO DE EDUCACION Y CIENCIA

«En Segovia no hay un solo niño en edad escolar sin escolarizar»

«Si el Ayuntamiento no nos cede terrenos nosotros no podemos hacer más colegios»

El curso académico 76-77 acaba de comenzar. El tema es importante cada año para cientos de familias que han de llevar a sus hijos al colegio. Libros, carteras, ropa nueva, uniformes, plaza en el colegio... Un «mundo» importante que para muy pocos pasa desapercibido, y que en muchas ocasiones sirve de verdadero quebradero de cabeza para los padres.

Con el fin de aclarar algunos puntos sobre la materia de su competencia en la provincia, hemos acudido al delegado del Ministerio de Educación y Ciencia, don Atilano Soto Rábanos, quien «robándole» minutos a su reloj, se ha puesto a nuestra disposición.

—Señor delegado, ¿el número de plazas disponibles para alumnos de E. G. B. en el presente curso está en consonancia con las necesidades de la capital y provincia?

—A nivel cuantitativo, sí, puesto que no hay un sólo niño en edad escolar que esté sin escolarizar; lo que pasa es que las plazas están mal distribuidas, y los mo-

queda es la de construir encima de este centro las aulas de E. G. B. Pero esto es algo que aún está por decidir.

—La conclusión de las viviendas de El Palo va a suponer un gran incremento de población en aquella zona, ¿existe perspectiva de solución para la posible ampliación del número de plazas de E. G. B. en el barrio de San José?

—El colegio de San José no se puede ampliar más, pero si se nos ofrecen terrenos gratuitos por parte del Ayuntamiento, dado que nosotros no podemos comprarlos, se podrían construir aulas en la zona. De no ser así habría que poner en práctica el doble turno, sistema éste que en toda Europa se está practicando con éxito. Todo sería cuestión de un estudio sobre el tema, que por otra parte ya se llevó a efecto el pasado curso en nuestro Instituto Femenino, por necesidades de espacio, y que ha sido una feliz experiencia para profesores y alumnos.

—¿Qué soluciones existen por parte de su Ministerio sobre el tema de la formación profesional de segundo grado en nuestra provincia?

—En el presente curso el centro que controla nuestro Ministerio, la Escuela de Maestría Industrial «Ezequiel González», está totalmente lleno. Tal como señalé anteriormente vamos a iniciar, seguramente a últimos del presente año, la construcción del nuevo centro de esta especialidad en la zona de La Albuera, el cual tendrá una capacidad de 840 plazas. La aprobación para dicha construcción se realizó el pasado mes de julio.

De otra parte en Coca y Cuéllar se están construyendo dos colegios que impartirán las enseñanzas de E. G. B., con lo cual ambas localidades quedarán cubiertas en ese aspecto y enseñanza. Sin embargo, y pese a que lo pedimos con insistencia, no se ha logrado que las localidades de Cantalejo y Cuéllar estén incluidas en el plan de construcciones de nuevos centros de formación profesional, debido, principalmente, a que la idea del Ministerio es realizar estas instalaciones en aquellas localidades con poblaciones superiores a 30.000 personas. De todas formas volveremos a insistir en el próximo curso. Esto es todo cuanto puedo decir con respecto al tema de las nuevas realizaciones.

—Si en nuestra capital se instituyesen los premios «naranja y limón» este último cremos que ya tendría ganador: la Comisión Provincial de Protección del Patrimonio Artístico y Cultural. ¿A qué cree usted que se debe el que la Comisión tenga tan pocas simpatías entre los segovianos?

—Quizás sea porque es una Comisión de defensa del patrimonio y su misión no es otra que respetar estrictamente las leyes. Puede ser que los miembros de la Comisión consideren en un momento dado otras cosas, pero por encima de ellas está la defensa del patrimonio y del paisaje y nuestra labor es esa. Y no solamente tenemos como misión defender el casco urbano, sino también los alrededores; como ejemplo puedo decir que en Zamarramala no se pueden levantar casas de más de dos pisos, puesto que obstruye la visión del alcázar.

Cambiando de tema puedo decir, sobre la cuestión recientemente planteada de las obras a realizar en la Policlínica «18 de Julio», que existe una gran posibilidad de que se resuelva favorablemente el proyecto, puesto que esta Comisión, en el proyecto que remitió a la Comisión Nacional, señalaba que la obra a realizar suponía un servicio al bien común y cumplía una función

Si existe la «Asociación de Jóvenes Segovianos»

En relación con la controversia surgida entre nuestra colaboradora Emilia Losada y J. G. Marx, de la que tiene conocimiento el lector, en torno a la existencia o no de la «Asociación de Jóvenes Segovianos», un portavoz de la misma ha rogado a nuestro periódico que es su deseo afirmar ante la opinión pública que sí existe realmente, que se encuentra en trámite de legalización y que actualmente está integrada por medio centenar de socios inscritos.

Resultado del sorteo del Montepío de Camareros

La relación de los números premiados en el sorteo celebrado ante el notario de esta capital don Alfonso Martínez Almeida, en la becerrada del Montepío de Camareros, es la siguiente:

Primer premio, número 3.444: Un televisor en color, sistema PAL, 22 pulgadas Werner.

Segundo: Núm. 2.155: Una lavadora automática, línea S-13 New-pool.

Tercero: Núm. 4.334: Una vajilla de porcelana.

Cuarto: Núm. 1.866: Una cafetera y olla express Magefa de establecimientos Muñoz.

Quinto: Núm. 0.032: Dos cuadros de pintura.

Sexto: Núm. 2.797: Cocina de campo Butsir, obsequio de Casa Solera

Séptimo: Núm. 1.055: Lote de productos «El Acueducto», de don Félix Postigo.

Octavo: Núm. 4.777: Idem.

Noveno: Núm. 1.870: Id.

Viaje a Palma de Mallorca, 8 días pensión completa, obsequio de Viajes Sierramar para dos personas: Número 0.443. Reserva de este número si no aparece: 1.º: Número 333. 2.º: Núm. 274.

Estos premios caducan a los 15 días.



Menos problemas para poder estudiar...

tivos son, primero, que en las zonas rurales existen más aulas que alumnos; segundo, que en la capital sucede lo contrario, y, tercero, por el mal estado de muchas aulas y la corta capacidad de otras, ya que el número de alumnos por aula es de cuarenta y en muchas no se puede llegar a ese número.

—De otra parte, ¿cuál es la situación actual del colegio mixto de Santa Eulalia?

—En principio creemos que no podrá volver a quedar como colegio, puesto que su armazón es muy pequeño. Por tanto los alumnos tendrán que seguir bajando a las aulas prefabricadas de San Millán.

—¿No existen entonces posibilidades de creación de nuevos puestos escolares?

—Para el próximo año se comienza a construir en dos parcelas dos nuevos colegios de 16 unidades cada uno. Las zonas de ubicación, por lo menos de momento, son las del Puente de Hierro y La Albuera. Sin embargo, en esta última todavía no sabemos si se podrán impartir o no las enseñanzas de E. G. B., puesto que los terrenos se cedieron para la instalación de un centro de formación profesional. La única posibilidad que nos

hormigón

SANTA TERESA

La Lastrilla. Tel. 414855

REVISAS PERIODICAMENTE TUS UTILES DE TRABAJO Usando únicamente materiales en buen estado, evitarás muchos accidentes a la sociedad.

(Continúa en la pág. 4)

Cambiamos remolques usados por nuevos AGRO INDUSTRIAS NUÑEZ

Fernández Ladreda, 14



Notas de la Enseñanza

MODIFICACIONES SOBRE EL PLAN DE ESTUDIOS DEL BACHILLERATO

Por una orden del Ministerio de Educación y Ciencia se modifican determinados preceptos de la orden 22 de marzo de 1975 sobre el plan de estudios de bachillerato.

La citada orden establece, en primer lugar, el número de horas semanales de cada materia común y optativa hasta finalizar el tercer curso. En el segundo curso, los alumnos recibirán dos horas semanales de enseñanzas y actividades técnicas profesionales.

En el año académico 1976-77 se implantará, con carácter general, el segundo curso del bachillerato regulado en la orden de 22 de marzo de 1976. En el curso 1977-78 se hará lo propio con el tercer curso de bachillerato y en 1978-79 se implantará —con carácter general— el curso de orientación universitaria regulado en la misma orden.

MATRICULA EN EL «DOMINGO DE SOTO»

El Colegio Universitario «Domingo de Soto» anuncia que por la Universidad Complutense ha quedado abierta la matrícula para el curso 1976-77, para los estudios de Derecho y Geografía e Historia, en el citado colegio.

La matrícula podrá formalizarse hasta el próximo día 30, recogiendo las solicitudes en la secretaría del Colegio, Trinidad, 3, donde puede solicitarse cuanta información se desee.

«En Segovia no hay un solo niño en edad escolar sin escolarizar»

(Viene de la pág. 3)

social. Esto es todo cuanto en estos momentos puedo decirle con respecto a la actuación de la Comisión.

J. M.^a

Acciones del Ministerio de Educación y Ciencia a corto plazo en la provincia

Como complemento a la anterior entrevista, nuestro periódico ha pedido al delegado provincial de Educación y Ciencia, don Atilano Soto Rábanos, que nos detallase en sus aspectos más interesantes las acciones de su Departamento a corto plazo en la provincia.

A este respecto nos indica que aparte de las acciones ya emprendidas, como la construcción (prácticamente terminada), de un centro de B. U. P. de 18 unidades (para 720 puestos escolares, en la capital) más la construcción, ya iniciada, de un centro de E. G. B. de 16 unidades en Cuéllar y otro en Coca, por valor de más de 70 millones de pesetas, y de la inversión de seis millones y medio de pesetas en obras de reparaciones, mejoras y conservaciones ordinarias en distintos centros estatales, destacan las siguientes actuaciones en obras de construcción, adaptación o ampliación de centros estatales en nuestra provincia a corto plazo.

EDUCACION GENERAL BASICA

Segovia.—Sector Puente Hierro - Estación. Pendiente de ubicación. En el proyecto del programa de 1977 hay incluido un centro de 16 unidades para el que se solicitará solar en breve.

Segovia.—Albuera. Colegio nacional de 16 unidades y cuatro de párvulos. Ha sido sustituido por ampliación de ocho unidades.

San Ildefonso.—Colegio nacional de 16 unidades más cuatro de párvulos. La Delegación solicitó este centro para 1976. Sin embargo, existe un grave problema de solar, que a juicio de la Delegación hace más aconsejable el realizar una ampliación aprovechando espacios existentes. Está en estudio.

Carbonero el Mayor.—Colegio nacional de ocho unidades y dos de párvulos. Incluido en el programa de 1977; pero como ampliación de 80 puestos.

Nava de la Asunción.—Colegio nacional de ocho unidades y dos de párvulos. Incluido en programa de 1977, pero como ampliación de 160 puestos.

Ayllón.—Colegio nacional de ocho unidades y dos de párvulos. Incluido en programación de centro 1976. Esta obra (exclusivamente el centro de ocho unidades) está ya en fase de contratación.

Sangarcía (ampliación de 240 puestos), **Boceguillas** (ampliación de 240 puestos), **Sacramenia** (ampliación de 80 puestos), **Cantalejo** (ampliación de 240 puestos) y **Abades** (ampliación de 240 puestos), podrán entrar a

formar parte del programa de construcciones de 1977, sin perjuicio de que puedan ser emprendidas todas aquellas otras ampliaciones que el montante del crédito permita.

Respecto a Santa María la Real de Nieva, la Delegación ha vuelto a proponer la adaptación a centro de E. G. B. con servicios complementarios culturales más amplios del actual centro en construcción, proyectado en su día para Casa de la Cultura y cuyas obras están paradas, no viéndose un futuro claro y realista inmediato sino en el plano de esta reconversión.

FORMACION PROFESIONAL

Segovia.—Centro de formación profesional de I y II grado. Está incluido en la programación de 1976. Se encuentra próximo a ser contratado con 840 puestos. El proyecto se aprobó en julio pasado.

EDUCACION ESPECIAL

Fuentepelayo.—Figura en la programación de 1976 la adaptación para Centro de Educación Especial de un centro actualmente en construcción.

CASA DE LOS PICOS

Con un presupuesto de más de 17 millones de pesetas, el proyecto está aprobado, habiéndose conseguido (como ya informamos) que la adjudicación de obra se realice por vía de contratación directa y no por vía de subasta, para que no crezca la ya histórica demora de este hipersensible tema en la ciudad. En el momento en que se obvian las dificultades administrativas de adjudicación a una empresa cualificada debidamente (grupo C, categoría D) comenzarán las obras sin más tardanza.

NOTA ACLARATORIA

Por otra parte el señor Soto Rábanos nos dice que le parece oportuno manifestar que, en este momento, no hay en Segovia niños en edad escolar sin escolarizar; no es, pues, correcta la aseveración de «que no todos los chicos y chicas de la provincia pueden acudir a las aulas, sobre todo a nivel de E. G. B.», ni tampoco aquella otra de que «lograr la admisión es obra de titanes»...

Si es un hecho, con historia ya lejana por otra parte, y al que se ha empezado a poner remedio seriamente, la deficiente escolarización en un porcentaje lamentablemente alto, sea por aulas en mal estado de conservación, o por excesivo número de alumnos por aula —en zona rural también por mínimo número de alumnos por unidad— con el consiguiente quebranto de la calidad de la enseñanza.

Respecto a la situación de B. U. P., nos indica que la provincia de Segovia se ve favorablemente atendida si contemplamos la situación de privilegio de la existencia de centros de B. U. P. en zonas rurales de bajo potencial demográfico, y que la ciudad cuenta ya con tres Institutos de Bachillerato, supuesto que el nuevo es ya una realidad, cuyo funcionamiento está previsto para el mismo mes de octubre.

No cree que abunden ciudades que, sobre una población de menos de 50.000 habitantes, cuenten con tres centros estatales a nivel de bachillerato. Por vía de ejemplo señala que una ciudad como San Sebastián, que bordea los 250.000 habitantes, cuenta en la actualidad con sólo dos institutos, y una ciudad como Guadalupe, de parecidas características demográficas a las de Segovia cuantitativamente hablando, cuenta con un solo centro de bachillerato.

El aprovechamiento de los ríos Eresma y Adaja, estudiado por el Consejo Económico-Social del Duero

Una representación de nuestra provincia ha asistido a la reunión celebrada en Valladolid, en la Delegación Provincial de la Organización Sindical, de la ponencia «Regadíos» del Consejo Económico - Social Sindical del Duero. Integraban dicha representación don Gabriel Pazos Díaz-Pimienta, ingeniero jefe del Iryda; don Arturo Acosta García, presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria; don José Martín Traperó, ingeniero del Iryda, y don José Ignacio García, secretario del Consejo Económico-Social Sindical de Segovia.

La reunión de la ponencia fue presidida por el señor Jiménez Espuelas, director de la Confederación Hidrográfica del Duero, tomando parte en ella, además de la comisión segoviana, las de Valladolid y Avila.

El tema principal abordado por la

ponencia fue el de los regadíos en las tres provincias citadas, con el aprovechamiento de las aguas de los ríos Eresma y Adaja.

En este sentido, el acuerdo de mayor importancia entre los adoptados al respecto señala la necesidad de replantear los proyectos de embalses del Adaja y del Eresma, en Bernardos, de forma que pueda obtenerse una mayor extensión de riego de la provincia de Segovia que con el actual proyecto se obtendría.

También se designó una comisión compuesta por ingenieros del Iryda de las tres provincias para estudiar sobre el terreno las posibilidades de estos regadíos.

La ponencia, finalmente, estudió la situación de los actuales proyectos de regadío que afectan a la provincia de Segovia.

Plaza de Toros de Segovia

Sábado, día 25, A las 6 en punto.

Dos espectáculos por el precio de uno

ALICIA TOMAS

la reina de las toreras

TOROS Y CLAVELES

espectáculo cómico - taurino-musical

con

EL GRAN KIKI y DON CANUTO

el mejor Charlot de la actualidad

Precios populares

GUIA MEDICA Y SANITARIA

DR. ALFONSO ARRIMADAS

Traumatólogo

ORTOPEDIA INFANTIL

José Zorrilla, 69- 6.º Dcha.

Consulta previa petición de hora teléfono 423216.



Es posible que los nuevos semáforos funcionen la semana que viene



Como hemos informado, han comenzado a colocarse los nuevos semáforos que irán enclavados en la Vía Roma y cerca de Las Delicias. Según nos ha indicado un técnico del Ayuntamiento, se espera que dentro de unos días vengan a Segovia los empleados de la casa concesionaria para instalar los aparatos, de forma que podrían estar en funcionamiento a finales de la próxima semana.

En total se colocarán seis semáforos; dos, independientes e intermitentes, de aviso a los conductores, irán en las cercanías de los puntos antes citados (Alameda del Conejo y puente del río Ciguñuela), y los otros, en grupos de dos, fijos, en las calles de San Gabriel-Santa Catalina, y en Las Delicias, respectivamente.

(Foto Aurelio M.)

PRIMER CONVENIO COLECTIVO DE LA EMPRESA «SEMAT»

En la Casa Sindical se firmó ayer el convenio colectivo que, por primera vez, se establece entre la empresa de limpieza «Semat» y sus trabajadores.

A la firma asistieron el delegado provincial de la Organización Sindical señor Martínez Llácer y el director provincial de Asuntos Sociales, señor Caballero González.

Las deliberaciones han transcurrido en un clima de

diálogo y comprensión por ambas partes.

Entre los acuerdos que han quedado recogidos en el convenio, figuran los relativos a la jornada laboral que ha quedado fijada en 42 horas semanales; aumento del salario en todas las categorías, con efectos retroactivos al pasado día 1 de junio; vacaciones de 30 días; paga de beneficios de una mensualidad e incremento de los pluses de nocturnidad y penosidad. También existirá aumento en el recargo de las hoas extraordinarias y el día 3 de noviembre, festividad de San Martín de Porres, patrón de la actividad, será considerado festivo a todos los efectos.

En la deliberación han participado el delegado de «Semat Española, S. A.», en Segovia y la interventora de fondos del Ayuntamiento por la representación económica y don Emeterio Matesanz Vaca y don Florentino García Sanz, por la social. Ha actuado de secretario el del Sindicato Provincial de Actividades Diversas, don Alfonso de la Orden.

Visita sindical a la Feria Nacional de Muestras de Castilla y León

El comité ejecutivo sindical de Segovia girará mañana una visita a la Feria Nacional de Muestras de Castilla y León, en Valladolid. Durante su estancia allí habrá un recorrido por los distintos «stands» y se mantendrá un cambio de impresiones con el comité organizador finalizando la visita con un almuerzo.

Residencia de pensionistas de la Seguridad Social

Se han fallado los premios de labores y trabajos manuales

Se fallaron, en la residencia de pensionistas de la Seguridad Social, los premios de los concursos de forja, labores, trabajos manuales y dibujo, que han sido convocados —como conoce el lector— con motivo de la Semana de Homenaje a los Mayores; los trabajos seleccionados concurrirán a un certamen regional, en Santander.

La distribución de los premios fue la siguiente: Forja, don José Ferreiro Muger, de 65 años, con un espejo; labores, doña Ascensión Velasco, de 60 años, con paños confeccionados a ganchillo; 1.º accésit, doña Paula Gómez, de 85 años, con un paño de ganchillo; 2.º accésit, doña Luisa Tejedor Maroto, de 74 años, con unas flores confeccionadas con tejido de medias. Dibujo, don Pedro González Maroto, de 77 años.

El jurado estuvo compuesto por la delegada y otros mandos de Sección Femenina, delegado de Mutualidades Laborales y señora y el presidente de la Asamblea de Mutualidades Laborales y señora.

Según nos comentaba el propio director de la residencia ha resultado muy difícil la labor del jurado pues todos los trabajos presentados por los pensionistas eran de excelente calidad.

Por otra parte se han dado a conocer los resultados de los campeonatos recreativos, seleccionando igualmente los

participantes para la fase regional de Santander.

En mus venció la pareja compuesta por don Celestino Velasco López y don Miguel Revenga Velasco; en dominó, ganaron don Tomás Sánchez Bernal y don Honorio Herrero Mateos, y en ajedrez resultó vencedor don Alfredo Aranda Lorenzo.



Los premiados en labores y trabajos manuales

Horario de invierno para mayoristas de frutas, plátanos y patatas

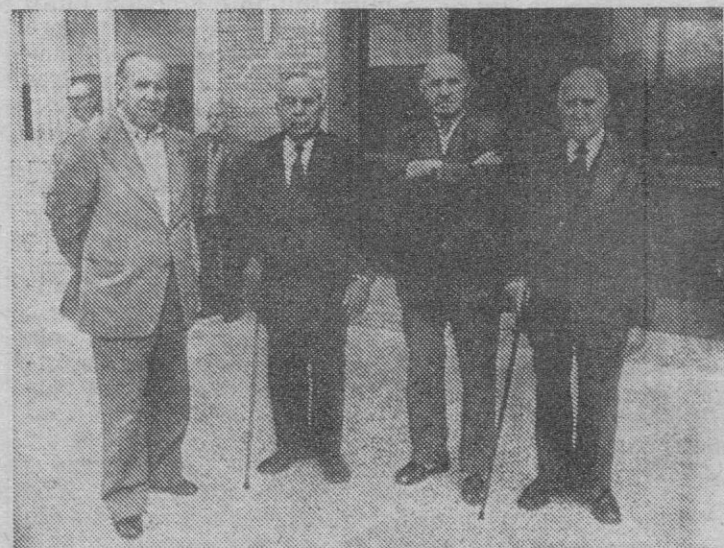
Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas.— Para general conocimiento, se recuerda que el horario de invierno de apertura y cierre de los establecimientos al por mayor de frutas, plátanos y patatas, que comenzó a regir el día 16 del actual y que finalizará el día 15 de mayo de 1977, será el siguiente: todos los días, jornada continuada, de 7 a 14 horas.

Corte en el suministro de energía eléctrica

Para efectuar trabajos por cambio de tensión, «Unión Eléctrica, S. A.», cortará el suministro de energía eléctrica el próximo viernes, día 24, de las 9 a las 13 horas, en Segovia (capital), afectando a los abonados de las calles de Ildefonso Rodríguez, números 3 y 5; Plaza Reina Doña Juana, núm. 6, y Angosta, números 1-3 y 5.

Segovia, 23 de septiembre de 1976.

Por eso la CRUZ ROJA está en los lugares y en los momentos en los que a nadie le gusta estar: en las tragedias, las desgracias, los accidentes.



Los premiados en los campeonatos recreativos (Fotos Aurelio M.)

Homenajes Distinciones y Premios

AL SEÑOR BALLESTEROS VILLAR

Como hemos anunciado, mañana, viernes, a las 2,30 de la tarde, en el Club Lago, le será ofrecida una comida de despedida al hasta ahora gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Segovia, don Francisco Ballesteros Villar.

El acto tendrá un carácter eminentemente popular, pudiendo retirarse las correspondientes tarjetas de asistencia en el citado restaurante.

Noches de Segovia Vuelve la música sudamericana

Dentro de su programación de los viernes, «Ladreda 25» nos anuncia los dos actuaciones previstas para esta semana y la siguiente.

Mañana se contará con la presencia de Carlos Montero, con un recital basado fundamentalmente en música argentina; para el viernes siguiente, es decir el día 1 de octubre, se ha contratado al grupo «Alpataco», también conocido por los segovianos seguidores de este tipo de manifestaciones de folklore.

VILLACASTÍN

El vecindario se queja de las deficiencias en el servicio telefónico

Un lector de Villacastín, don Pedro Vallejo Gala, nos remite una extensa carta en la que nos pone de relieve, con aportación de algunos datos, el problema que representa para aquella importante localidad lo que él considera deficiente servicio telefónico.

En este sentido señala que las mismas, o parecidas, anomalías le consta que se han producido en El Espinar, Ituro y Lama, Labajos, Navas de San Antonio, es decir los pueblos más o menos próximos a Villacastín.

Dice que en Villacastín se instaló el servicio automático de teléfonos hace poco más de un año, y que desde entonces se observan, casi a diario, varias deficiencias, como puede ser que salte un número distinto al marcado, que se corte la conversación etc.

Tampoco se muestra muy partidario de que el servicio se haya automatizado (los usuarios, dice, han tenido que efectuar desembolsos de hasta seis mil pesetas) porque no han encontrado ninguna ventaja en ello, aunque la compañía haya podido reducir gastos de personal.

Finalmente pide que se atiendan las protestas que llevan formuladas ante la Telefónica, pues considera que ese es el derecho de él y de los demás abonados.

CUELLAR

MAS DE 50.000 FIELES EN LA ROMERIA DEL HENAR

CUELLAR. (Servicio especial de B. V.)—En un día soleado y espléndido del otoño de Castilla se ha celebrado la tradicional romería en el santuario de Nuestra Señora del Henar.

La víspera de la romería, por la noche, como es tradicional, se rezó el rosario de las antorchas por la pradera del Santuario con breves meditaciones sobre los misterios del mismo y pidiendo a la Virgen por las necesidades del mundo y de la Iglesia.

El día siguiente amaneció radiante. Desde las 7 de la mañana comenzaron a celebrarse, sin interrupción, misas en el templo, con abundancia de confesores para poder atender a la devoción de los peregrinos.

A las 12 de la mañana en el pórtico del santuario se celebró la misa solemne. Era un espectáculo impresionante de religiosidad popular contemplar la multitud de personas que participaban en los cultos litúrgicos de la misa. Finalizada la misa mayor comenzó la procesión. Una procesión pintoresca, imposible de controlar. La carroza portadora de la imagen se iba abriendo paso difícilmente a través de la muchedumbre apiñada junto a la misma, que se disputaba el honor de colocar sobre ella a los niños. No faltó el baile agotador ante la imagen, prolongándose esta procesión durante cerca de tres horas. Al final se cantó solememente la salve popular. La multitud abigarrada, fijos los ojos en la Virgen del Henar, cantó fervorosa esta plegaria. No es infrecuente ver llorar a hombres duros, curtidos por el sol y el trabajo. Si alguna vez tienen el privilegio de contemplar el canto de la salve desde uno de los balcones del santuario se contagiarán de esta emoción.

Como balance muy aproximado de comuniones administradas a lo largo de todo el día, hay que decir que superaron las 4.500. Esta cifra nos indica por sí sola que el sentido de la romería es eminentemente espiritual. Por datos facilitados por la Guardia Civil, el cálculo aproximado de turismo arroja la cantidad de unos 8.000 y 200 autocares. A este número habrá que añadir los servicios regulares de la empresa «Galo Alvarez» y los coches incontrolados que se acercan por caminos distintos de la calzada principal. Un cálculo aproximado de peregrinos en la romería de este año es muy posible que rebase las 50.000 personas.

El sentido de responsabilidad y las buenas formas de los peregrinos, ha hecho que esta concentración, una de las mayores de Castilla, se haya desarrollado con toda normalidad. Un pequeño accidente de tráfico, que solamente afectó a la carrocería de los vehículos, y algún que otro mareo sin importancia, cuyos primeros auxilios fueron prestados por el equipo de la Cruz Roja de Cuéllar, desplazado al santuario, creemos fue el único contabilizado.

Los pequeños dramas de los niños que se pierden, este año han resultado numerosos. Unos 15 niños se han perdido y varios de ellos de dos años. Las horas de angustia que a veces viven los padres se terminan cuando alguna persona lleva al niño ante el balcón principal del santuario y se dice su nombre a través de los altavoces, si es que se logra averiguar, porque a veces los lloros de los pequeños no permiten adivinarlo.

A la romería de este año han asistido don Modesto Fraile Poujade, director general de Empresas y Actividades Turísticas; don Rafael Clavijo, presidente del Cabildo Insular de Tenerife, y don Rafael de las Heras, alcalde de Cuéllar, acompañados de sus respectivas señoras, y otras personalidades.

Después de la romería el santuario recobra su normalidad, pero a los PP. Carmelitas que lo regentan les quedan largas jornadas de trabajo para que todo quede limpio y se sienta cómodo el visitante que busca la paz para el alma o el descanso para el cuerpo.

CHAÑE

La zona del «Carracillo» alumbra abundancia de aguas subterráneas para regadíos

PRADOS DE LA VEGA DE CHAÑE. (Servicio especial de CLEMENTE ARRANZ).—Muchos años llevaban sin roturarse estos terrenos, que tienen 20 hectáreas de superficie. Son propiedad del Ayuntamiento de Chañe y los tenía arrendados a la Hermandad de Labradores por 2.000 pesetas. No producían ni cereal ni raíz, sino solamente un poco de hierba.

El año pasado el Ayuntamiento se decidió a subastarlos para su roturación y cultivo. Se quedaron con la subasta dos vecinos de Chañe, Mario Muñoz y Dionisio Herranz.

Pregunto a Mario Muñoz:

—¿Cuánto pagáis al Ayuntamiento cada año por la renta de las 20 hectáreas?

—Ciento cincuenta mil pesetas entre los dos.

—¿Qué trabajos habéis realizado en la finca?

—Primeramente roturamos los prados, lo que fue muy laborioso, y en segundo lugar hemos hecho dos taladros, uno cada uno, de ciento cincuenta metros de profundidad.

—¿Cuál fue el coste aproximado de la roturación y de los dos taladros?

—En números redondos, cuatro millones de pesetas.

—¿Los taladros dan agua suficiente para las necesidades de la finca?

—Dan más que suficiente, pues cada taladro arroja 80.000 litros por hora.

Veo el extraordinario aspecto que presenta la finca, con quince hectáreas de remolacha y cinco de patatas y le pregunto una vez más:

—¿Podrías calcularme el valor total de los frutos que esperáis obtener en esta primera cosecha?

—Si se recogen con bien todos los productos, su valor será alrededor de los seis millones de pesetas.

Fue buena la idea de arrendamiento por parte del Ayuntamiento y de ello obtiene unos ingresos anuales; pero además ha dado trabajo y buena rentabilidad a dos familias.

Ya son siete los taladros dados en Chañe y todos con resultados extraordinariamente positivos. Asimismo se han dado en varios pueblos limítrofes de esta zona del «Carracillo» y en general todos han aflorado gran caudal de agua.

La concentración parcelaria y los taladros son la futura esperanza en la agricultura de Chañe y de todo el «Carracillo».

EXPLOTACION AGRICOLA VENTOSILLA, S. A.
Aranda de Duero (Burgos)
Pone a la venta terneros Frisones de
7 días.
1 mes.
2 meses y
3 meses.

TRACTORES
EBRO 160 seminuevo.
EBRO 52.
EBRO Forson-supermajor.
MASSEY-FERGUSON 135.
BARREIROS 500 B.
BARREIROS 4.000.
RENAULT SUPER 7-E.
RENAULT N. 71.
FORSON superdesta.
Todos revisados y con garantía.
H. DE C. MARTIN
T.º 5 y 31 TUREGANO

Empleado de hogar
La asistencia sanitaria y prestación farmacéutica a cargo de la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le abonará el 75 por 100 del salario mínimo interprofesional, a partir del veintinueve día de iniciada aquella, siempre que esté en alta, al corriente en el pago de cuotas y reúna las demás condiciones exigidas.

FEMMA 12
nuevas ideas de todo el mundo, nuevas máquinas, nuevas soluciones.
feria internacional de maquinaria para la madera
VALENCIA 18 AL 24 DE OCTUBRE 1976 (ESPAÑA)

Juró su cargo el vicepresidente primero del Gobierno

Madrid, 23.—Ante S. M. el Rey, en su residencia del Palacio de la Zarzuela, ha prestado juramento de su cargo a primera hora de esta mañana, el nuevo vicepresidente primero del Gobierno, teniente general don Manuel Gutiérrez Mellado. Le tomó el juramento el ministro de Justicia, como notario mayor del Reino, a quien acompañaba el director general de Registros y del Notariado. Asistieron a la ceremonia el presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez González, y los miembros del Gabinete con excepción del ministro del Ejército que se encuentra de visita oficial en Chile.—Cifra.

Amplio eco del nombramiento de Gutiérrez Mellado como vicepresidente para la Defensa

El nombramiento del teniente general Gutiérrez Mellado para el cargo de ministro sin cartera y vicepresidente primero del Gobierno para Asuntos de la Defensa, noticia que anticipábamos ayer, se constituyó en el tema del día que ha tenido un amplio eco tanto interior como exterior. Todos los comentaristas coinciden en el talante moderado de Gutiérrez Mellado, que ha demostrado a lo largo de su fecunda carrera militar ser un hombre fundamentalmente inteligente, consecuente y honrado.

CASADO CON UNA SEGOVIANA

Alumno de Franco en la Academia Militar de Zaragoza, cursó luego estudios en la Academia de Artillería de Segovia. Aquí se casó con María del Carmen Blasco Sancho, de familia segoviana, y en nuestra ciudad cuenta con numerosas amistades.

En 1933 salió con el grado de teniente; tuvo un papel destacado como jefe del Servicio de Inteligencia del Cuartel General de Burgos, en Madrid, siendo muy grandes las vicisitudes que pasó antes de poder integrarse a la zona nacional.

Al terminar la guerra, en 1949, se diplomó en el Estado Mayor Militar y ha ocupado importantes cargos en el Alto Estado Mayor, Estado Mayor Central y CESEDEN. Fue nombrado presidente de los Servicios Militares de la delegación española encargada de revisar los acuerdos de las bases norteamericanas en España, y en junio de 1975 fue designado comandante general de Ceuta y delegado del Gobierno en dicha plaza. Tiene cuatro hijos.

Aunque repetidamente se ha pronunciado como un profesional de la milicia ausente de la vida política, su nombramiento, debido a la importancia que el Ejército puede desempeñar en el proceso democratizador del país y a las especiales circunstancias que concurren en el momento político, posee igualmente una gran relevancia política.

EL NOMBRAMIENTO

Parece que fue poco después de las diez de la mañana de ayer cuando el teniente general Gutiérrez Mellado aceptó su nombramiento, según han informado a "Cifra" fuentes bien informadas. Todo hace indicar que el nombramiento se decidió en el curso de las últimas horas, causando sorpresa en los medios políticos del país.

LA CLAVE

Según algunos comentaristas, la clave se encuentra menos en este nombramiento que en el cese de su antecesor, a quien le ha sido concedida la Gran Cruz de la Orden de Carlos III. Los rumores insistentes en los últimos

días de que tras la cumbre militar celebrada en Presidencia para proceder al consensus de la reforma Suárez, podría haberse derivado consecuencias no tan halagüeñas como las que insistentemente se han repetido a través de fuentes oficiales, pueden resultar orientativos de los acontecimientos.

Parece que el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, telefoneó a las nueve de la mañana al teniente general Gutiérrez Mellado, que se encontraba en su despacho de la Jefatura del Estado Mayor Central. A las diez se entrevistaron ambos en la Presidencia del Gobierno y, una vez aceptado el puesto, el señor Suárez hizo la propuesta al Rey, que procedió a hacer oficial el nombramiento.

El cese del teniente general Santiago y Daiz de Mendivil ha sido acogido con sorpresa en medios políticos consultados por Cifra, ya que nada había trascendido en este sentido. En cuanto a la persona de su sucesor, el comentario general recuerda que su nombre había sonado insistentemente para este puesto en los días de formación de los primeros Gobiernos de la monarquía.

CONSECUENCIAS

Como dato anecdótico, el Rey, que recibió el pasado martes en audiencia al vicepresidente cesado, apareció ayer públicamente en un acto social —la boda de la Gran Duquesa de Rusia y el príncipe Francisco Guillermo de Prusia— visiblemente contento y sin el menor gesto de preocupación.

Las consecuencias que puedan derivarse de este nombramiento son, bajo todos los puntos de vista, halagadoras.

¿CAMBIOS EN EL EJERCITO?

Desde un punto de vista amplio ya resulta interesante la influencia que Gutiérrez Mellado, íntimo amigo y estrecho colaborador en su día del teniente general Manuel Díaz Alegría, del que se considera brazo derecho y hombre de confianza, puede tener en el proceso democratizador del Ejército. En un terreno más concreto, parece muy probable que se produzcan algunos cambios en los altos cargos militares, especialmente en alguno de los tres Ministerios, que podrían ver en el curso de los próximos días sustituido el nombre de sus titulares.

SANTIAGO Y DIAZ DE MENDIVIL CESO A PETICION PROPIA

Madrid, 23.—El hasta ahora vicepresidente primero, Fernando de Santiago y Díaz de Mendivil, ha cesado en su cargo a petición propia y propuesta en este sentido del presidente del Gobierno al Rey, según se especifica en el real decreto que hoy aparece en el "Boletín Oficial del Estado".—Cifra.

EN POCAS LINEAS

AYER FUE DETENIDA LA COMISION PERMANENTE de la «Asociación Democrática de la Juventud» de Madrid, según informó a «Cifra» un portavoz de la citada organización. Son cinco los detenidos, al frente de la cual figura el presidente, Raúl Murciano, en cuyo domicilio fueron ocupadas 300.000 octavillas convocando a una manifestación no autorizada. El portavoz de la «ADJ» manifestó su protesta por estas detenciones.

EL GOBIERNO DEBE TOMAR INMEDIATAS MEDIDAS ECONOMICAS. No bastan medidas coyunturales. La economía no puede esperar hasta unas elecciones generales, ya que entonces estará totalmente deteriorada. Así manifestó Iñigo de Oriol, presidente de la Cámara de Comercio de Madrid, en una reunión en la que presentó un «manifiesto» de las Cámaras de Comercio, en el que se pide una nueva política económica.

EL DATO MAS IMPORTANTE DE AYER en el entorno de los trabajos que realiza la Comisión Permanente del Episcopado, reunida en Madrid, fue la visita que los cuatro cardenales españoles, monseñor Enrique Tarancón, de Madrid, González Martín, de Toledo, Bueno Monreal, de Sevilla y Jubany Arnau, de Barcelona, realizaron al presidente del Gobierno señor Suárez González.

PUEDA PRODUCIRSE UNA SUBIDA DEL GAS BUTANO si no llevan a cabo los acuerdos tomados por la XII Asamblea General Ordinaria de la Asociación Nacional de Distribuidoras de Gas Licuado del Petróleo, celebrada esta mañana, según informan fuentes sindicales. En dicha asamblea, se puso de relieve la escasa rentabilidad de las agencias distribuidoras.

BAJO LA PRESIDENCIA DEL MINISTRO DE JUSTICIA, don Landelino Lavilla se ha reunido esta tarde la Comisión coordinadora de los grupos de trabajo que estudiarán, por parte del Estado español, las diversas cuestiones que integran el tema de las relaciones Iglesia-Estado. La sesión ha tenido lugar en el Ministerio de Justicia, según han informado fuentes de dicho Departamento.

de texto
**LOS LIBROS SON CAROS
HAGALOS DURAR MAS**



**los protege y refuerza,
haciéndolos más bonitos**

Pero... asegúrese de que sea AIRON-FIX,
la auténtica lámina de plástico que se
pega por sí sola

Garantía AISCONDEL

M. JEAN ROYER, ALCALDE DE TOURS:

«Creo que el hermanamiento entre nuestras dos ciudades es un éxito por la autenticidad y calor que en ello se ha puesto»

Larga y laboriosa fue la entrevista con M. Royer. El apretado programa que nuestro Ayuntamiento ha elaborado, hace prácticamente difícil el disponer de unos minutos para poder llevar a efecto el planteamiento de unas preguntas. Pero, robándole tiempo al tiempo, pudimos dialogar con el señor alcalde de Tours, M. Royer habla pausado. Piensa mucho las contestaciones; en rara ocasión rectifica lo dicho. A través del intérprete, amable siempre, vamos recogiendo sus palabras.

—M. Royer, desde el prisma de un turista, ¿cómo se ve a Segovia?

—Es para mí una ciudad característica de la civilización española, tratando de anar ciertos valores tradicionales con el movimiento científico y económico. Esta es la primera característica. La segunda es que me parece una ciudad muy animada que tiene un centro de la misma muy vivo, sobre todo con la presencia de la calle Real, dedicada a peatones. Esta expresión viene reforzada por el hecho auténtico de restauración que se ha emprendido después de la terminación de su guerra. En fin, puedo decir que se me aparece como una maravillosa ciudad histórica desde el punto de vista religioso, artístico y económico.

—¿Qué opinión merece al ciudadano de Tours la situación de hermanamiento con la ciudad de Segovia?

—Todos pensamos que este hermanamiento es un éxito, no sólo por la variedad de las relaciones, sino también por la autenticidad y calor que en ello se ha puesto.

—La tremenda sequía que azota al mundo entero me lleva a preguntarle, ¿de qué forma han resuelto el problema del abastecimiento de agua en su municipalidad?

—El problema le tenemos prácticamente resuelto. Y ello se ha logrado gracias a la realización de muchos pozos nuevos en la capa subterránea del río Loira, ya que en los períodos de estiaje el nivel normal del río bajó en dos metros. En Francia existe todavía un problema difícil de resolver, cual es el regular el caudal de este río. La única solución es la de construir 15 embalses en la cuenca superior del mismo y sus afluentes, con

«Segovia me parece una maravillosa ciudad histórica desde el punto de vista religioso, artístico y económico»

el fin de evitar la potencia de los desbordamientos de otoño y poder traer a la ciudad, cada verano, un suplemento de agua potable de esos embalses. Pero también, por desgracia, los habitantes de la cuenca superior del Loira se oponen a veces a la construcción del embalse en el lugar previsto oficialmente. Hará falta mucha paciencia, organización y persuasión para conseguir un buen resultado.

—La gran proliferación de vehículos en nuestros días hace que el tráfico en las ciudades cada vez sea más difícil. ¿De qué forma piensa resolver su municipio el tema?

—Hay muchos medios para resolverlo: primero, construir obras como puentes, circunvalaciones o bien bulevares que permitan apartar la circulación del centro de la ciudad; segundo podría ser el multiplicar los sentidos únicos de circulación complementarios, y la tercera sería una idea revolucionaria: rechazar todos



los vehículos y dejar las calles reservadas a peatones y al desarrollo de los transportes colectivos. En Tours se está multiplicando el transporte colectivo con el uso de pequeños autobuses eléctricos, que evitan el ruido y la contaminación. Como conclusión le diré que, para integrar los coches en las ciudades modernas hay que organizar medios de financiación y capacidad de invención.

—¿Qué problemas más importantes tiene planteados en estos momentos su ciudad?

—Yo le diría que éste sí que es el cuento de nunca acabar. Pero yo creo que por encima de todos los problemas hay dos cuestiones importantes que voy a aclarar. Primero, conservar en las ciudades modernas un justo equilibrio de vida y en especial con la naturaleza y, segundo, obtener recursos financieros más importantes que se hacen necesarios a causa de las numerosas inversiones que exigen los equipamientos colectivos. Esto hace necesario el que exista un nuevo reparto de los impuestos entre el Estado y las ciudades.

—Vamos a cambiar de tema. ¿Existe posibilidad de que se presente como candidato a la Presidencia de la República francesa en las próximas elecciones?

M. Royer guarda silencio. Después de unos momentos nos dice que no puede contestar a esta pregunta.

—El Gabinete del presidente Giscard ha sufrido recientemente una remodelación con el cambio de algunos de sus miembros, por ello le pregunto, ¿era necesario el cambio?, y por otra parte, ¿es Raymond Barré el hombre idóneo para salvar la situación económica del país?

—Lo más importante de la situación de Francia es

al estado totalitario? Yo no comparto, en general, a cualquier organización que suprima la libertad de la propiedad individual y de los medios de producción, que tienda a la cultura y que desemboca en un desarrollo de la burocracia y de la tecnocracia.

Creo que se puede organizar una sociedad en la justicia social y humana, limitando el asociando, el sentido de provecho y del servicio a todo un pueblo; hombres y mujeres de valor en todas las escalas de la sociedad en que habiendo expuesto no son más que unos aspectos de la búsqueda política a la que me dedico desde hace años y que me parece

ninguna manera, co-responder al ideal democrático que acabo de exponer. Rechazo la lucha de clases y reconstruir una nueva sociedad basada en la categoría de los hombres, de las categorías profesional y de la vida cultural. Además no creo del todo el nuevo estilo de los partidos, la libertad de los sonales, tal como yo no puede ser reformado. Deploro o siento, para los comunistas, que el pluralismo, no puedan utilizar la fuerza que representan para el servicio de sus países. Quizás sea un día enseñarles otro rumbo.

—Señor alcalde, ¿cómo se ve desde su país la situación política actual de España?

—Viven los franceses en la situación de la política española, en cada momento de la vida de su país, hay que desear informaciones correctas sobre las relaciones muy correctas entre los dos gobiernos. De otra parte habrá que tener en cuenta los intercambios de las ciudades de ambos países. A este respecto opinamos que el hermanamiento entre Tours y Segovia constituye una eficaz contribución a la comprensión y el acercamiento de nuestros dos pueblos.

La conversación, habiendo descanso, escasos minutos después, se ve desde su país la situación política actual de España? Viven los franceses en la situación de la política española, en cada momento de la vida de su país, hay que desear informaciones correctas sobre las relaciones muy correctas entre los dos gobiernos. De otra parte habrá que tener en cuenta los intercambios de las ciudades de ambos países. A este respecto opinamos que el hermanamiento entre Tours y Segovia constituye una eficaz contribución a la comprensión y el acercamiento de nuestros dos pueblos.

—Bien quisiera saber lo que es socialismo. ¿Se trata de un socialismo reformista? ¿Se trata de un socialismo revolucionario? ¿Se trata de una economía autogestionada o planificada? ¿Se trata de algo que acepta el juego de las libertades de los partidos políticos? ¿O quizás se trate, por fin, de un socialismo que conduce

al estado totalitario? Yo no comparto, en general, a cualquier organización que suprima la libertad de la propiedad individual y de los medios de producción, que tienda a la cultura y que desemboca en un desarrollo de la burocracia y de la tecnocracia.

—¿Comunismo? —El comunismo no puede responder al ideal democrático que acabo de exponer. Rechazo la lucha de clases y reconstruir una nueva sociedad basada en la categoría de los hombres, de las categorías profesional y de la vida cultural. Además no creo del todo el nuevo estilo de los partidos, la libertad de los sonales, tal como yo no puede ser reformado. Deploro o siento, para los comunistas, que el pluralismo, no puedan utilizar la fuerza que representan para el servicio de sus países. Quizás sea un día enseñarles otro rumbo.

—Señor alcalde, ¿cómo se ve desde su país la situación política actual de España? Viven los franceses en la situación de la política española, en cada momento de la vida de su país, hay que desear informaciones correctas sobre las relaciones muy correctas entre los dos gobiernos. De otra parte habrá que tener en cuenta los intercambios de las ciudades de ambos países. A este respecto opinamos que el hermanamiento entre Tours y Segovia constituye una eficaz contribución a la comprensión y el acercamiento de nuestros dos pueblos.

La conversación, habiendo descanso, escasos minutos después, se ve desde su país la situación política actual de España? Viven los franceses en la situación de la política española, en cada momento de la vida de su país, hay que desear informaciones correctas sobre las relaciones muy correctas entre los dos gobiernos. De otra parte habrá que tener en cuenta los intercambios de las ciudades de ambos países. A este respecto opinamos que el hermanamiento entre Tours y Segovia constituye una eficaz contribución a la comprensión y el acercamiento de nuestros dos pueblos.

Una santa que pisó tierra segoviana (y II) MURIÓ EN TOLEDO

Después de los años que Beatriz vivió entre los cortesanos de Castilla, el resto de su vida la pasó en la ciudad de Toledo.

Primero, el lapso más largo de su vida, en el convento de Santo Domingo el Real en condición de «señora de piso», aunque llevando vida de religiosa y, últimamente en la iglesia y convento de Santa Fe formado por ella en el edificio de parte de los palacios de Galiana, que la Reina Isabel la Católica le donó graciosamente.

La primera etapa fue a semejanza de la religiosa que trata de veras de adquirir la perfección moral. En este afán, nos la muestra la historia no sólo deseosa de escudriñar y ahondar en el conocimiento de las ciencias del espíritu, sino de buscar el bienestar de sus semejantes más necesitados. Así, de sus escasas rentas y de la labor de sus manos atendía a las iglesias pobres con ornamentos adecuados, y a los más necesitados proporcionándoles, junto con el consuelo cristiano, ropas y vestidos.

En el convento de Santa Fe, que luego se llamó de la Concepción, trató de llevar a efecto el mensaje recibido en Tordesillas. Así, protegida por la generosidad de la Reina Isabel la Católica y asesorada por el franciscano fray Juan de Tolosa, las dos nobles damas, Beatriz e Isabel, acudieron a Roma solicitando la aprobación de la nueva orden, y el Papa Inocencio VIII lo concede «en atención también a que la Reina humildemente nos lo pide» (Bula fundacional).

Concedida la aprobación de la Orden por bula del 30 de abril de 1489 doña Beatriz con sus doce devotas mujeres se dispusieron gozosamente a profesar en el instituto naciente. La historia nos ha conservado dos nombres de los que intervinieron en los actos ministeriales: el prelado o superior franciscano fray Juan de Tolosa y el obispo de Guadix fray García de Quijada.

Una vez que llegó a Toledo la bula fundacional, el obispo fray García celebró una solemne procesión con la bula y anunció que a los quince días tendría lugar en Santa Fe la profesión de las nuevas religiosas. Se adivina lo que sucedería en el seno de aquella incipiente comunidad ante el acontecimiento.

Pero... ¡planes ocultos de la divina providencia! Pasados cinco días, la santa fundadora recibe en alta oración el mensaje de que dentro de diez días habría de ir al reino de los bienaventurados. Reconoció que era un aviso de quien ella tanto amaba: la Virgen Inmaculada.

La denodada virgen Beatriz cae enferma y, en los días que transcurrieron, se dispuso con más intensidad a culminar los días de su existencia. Recibió los últimos sacramentos de la Iglesia y, al poco tiempo de haber recibido sus votos, enferma como estaba, un religioso franciscano, con mucha probabilidad el obispo de Guadix, entregó su alma al Señor en la octava de San Lorenzo, que viene a coincidir con el 17 de agosto de 1491.

Santa Beatriz voló al cielo. Sus compañeras de fundación quedaron, consternadas, en la tierra. Reconfortadas con la presencia del P. Tolosa que vino de Guadalajara a Toledo y después de una semana de preparación, vistieron el hábito y emitieron sus votos religiosos en manos del virtuoso franciscano.

Lotería Nacional Sorteo Especial de la Hispanidad

El programa de premios del Sorteo Especial de la Hispanidad, que se celebrará el día 9 de octubre desde el Teatro Museo Dalí de Figueras (Gerona), va encabezado en cada serie con tres premios mayores de 15, 5 y 2 millones de pesetas respectivamente. Premios intermedios de 150.000 pesetas, la popular «pedisaw», premios de aproximación, centena y dos reintegros diferentes completan los 18.400 premios de cada serie.

Pero además un décimo o fracción del billete agraciado con el primer premio obtendrá el premio especial de seis millones de pesetas, mediante una extracción realizada del bombo de las unidades y que determinará cual de las diez fracciones de dicho billete y

obtendrá una ganancia total de 7.500.000 pesetas. Un super premio que multiplicará por 37.500 el valor del décimo cuyo precio es únicamente de doscientas pesetas.

Los que expidan o adquieran participaciones de un número cualquiera para este sorteo deberán comprobar que en cada una de ellas figure el número de orden de la fracción o décimos originales, detalle esencialísimo para optar a ese super premio de 7.500.000 pesetas.

Para este Sorteo Especial de la Hispanidad se han emitido diez series de 80.000 números, al precio de dos mil pesetas el billete y de doscientas el décimo. En total se distribuirán 1.120 millones de pesetas en 184.000 premios.



Sepultura de santa Beatriz en Toledo

EL MONUMENTO LEVANTADO POR SANTA BEATRIZ

La Orden de la Concepción es un monumento viviente en honor de la Inmaculada.

Las hijas de santa Beatriz, huérfanas de madre, asesoradas y dirigidas entre otros, por el padre Tolosa, quisieron ser piedras sillares del monumento levantado a la Inmaculada Concepción. La santa en el cielo y las hijas en la tierra, firmes colaboradoras.

Son hechos que registran las historias primeras de la Orden. Desde el año en que murió santa Beatriz hasta el año 1526, en que aún vivían compañeras de fundación, ingresaron en el convento de Toledo 89 religiosas, y para esta fecha se habían fundado una trintena de conventos de la Concepción, uno de ellos en Roma.

La savia del árbol fue tan pujante que salió al nuevo mundo recién descubierto y dio vida a un nuevo vástago en la ciudad de Méjico por los años 1530-1540 con la fundación del convento de la Concepción, el primero en el continente americano de vida contemplativa. Quiso llevar la Orden a la nueva España, como entonces se decía, el primer arzobispo de Méjico fray Juan de Zumárraga que, novicio primero y morador más tarde del convento de Santa María del Abrojo, cerca de Valladolid, también pisó en su ministerio sacerdotal tierras segovianas.

Hoy, el monumento a la Inmaculada está constituido por ciento cincuenta y tantos conventos en Europa y América, como focos que brillan en torno al misterio de la Inmaculada Concepción.

En la parcela eclesiástica tutelada por san Frutos hay tres conventos de la Concepción: Ayllón, Cuéllar y Segovia. No habían de faltar estrellas lucientes de la Inmaculada en la patria del doctor Juan de Segovia, que ya en el concilio de Basilea de 1439 defendió brillantemente la parte afirmativa del dogma discutido. Al cual podríamos añadir más tarde, para honor de la tierra, los de Alfonso de Espina, F. Dorantes y Andrés Vega.

El monumento levantado por santa Beatriz a la Inmaculada y embellecido por la corona de sus conventos, data del siglo XV.

En el siglo XIX la vidente de Lourdes, santa Bernadeta, oyó de labios de la misma Virgen: yo soy la Inmaculada Concepción.

¡Llor a la Virgen Inmaculada y honor a su fidelísima amante Santa Beatriz de Silva!

Fr. Enrique Gutiérrez, OFM



El Gobierno rodesiano, conforme con las propuestas para poner fin al gobierno blanco

Salisbury, 23.—El primer ministro de Rodesia, Ian Smith, anunció ayer que su gabinete se ha mostrado de acuerdo con la actitud adoptada por él ante las propuestas planteadas para poner fin al gobierno de minorías.

«Espero que el doctor Kissinger se sienta satisfecho con lo que hemos decidido», añadió Smith.

El primer ministro no ha ofrecido detalles sobre el proceso de asentimiento de su gabinete al plan propuesto el domingo pasado por Henry Kissinger durante la entrevista sostenida con Smith, pero en círculos oficiales de Salisbury se dice que los ministros han recomendado su aceptación.

HOY REUNION CON LOS PARLAMENTARIOS

Ian Smith siguió diciendo que la decisión final sobre el conjunto de condiciones propuestas, se cree que establecen la transferencia de poder a la mayoría negra en el plazo de dos años, se adoptará en la decisiva reunión que sostendrá hoy Ian Smith con los parlamentarios que representan al partido de Frente Rodesiado en la Cámara Legislativa.

La masa parlamentaria se reunió a partir de las 0,30, hora española, y se espera que se llegue a una decisión a última hora de hoy o en la mañana del viernes.

Seguidamente Ian Smith informará de la decisión al secretario de Estado norteamericano.

LAS CONDICIONES PROPUESTAS

Las condiciones propuestas, que cuentan ya con la aprobación del bloque de cinco estados africanos cuyo portavoz es el Presidente de Tanzania, Julius Nyerere, no han sido reveladas todavía oficialmente.

En medios diplomáticos se asegura, sin embargo, que son las siguientes:

— Declaración oficial del Gobierno de Rodesia, aceptando considerar el plan para una solución pacífica del conflicto, sobre la base de poner término al Gobierno de la minoría blanca.

— Convocatoria a una Conferencia constitucional rodesiana.

— Establecimiento de un Gobierno de transición, con participación mayoritaria africana.

— Alto el fuego por parte de los militares rodesianos y las guerrillas nacionalistas.

— Elecciones generales, sobre la base de «un hombre, un voto».

— Gobierno de mayoría democrática en Rodesia, al cual Gran Bretaña reconocerá la independencia.

Los argumentos esgrimidos por Henry Kissinger habrían sido contundentes:

a) Los 270.000 blancos de Rodesia deben perder sus esperanzas de que los Estados Unidos irán a rescatarlos si se produce un colapso militar y la victoria de la guerrilla resultara inminente.

b) El Gobierno norteamericano afronta una opción: apoyar a ultranza a los Gobiernos segregacionistas blancos de Rodesia y Sudáfrica, como último bastión africano contra el avance comunista, o apoyar a los movimientos nacionalistas moderados que aseguran que ninguno de aquellos dos países se convertirá en «una nueva Angola». Se ha llegado a la conclusión de que la única solución pacífica reside en el segundo polo de la opción.

POSIBLES DIFICULTADES

Pero la aparente aceptación del plan angloamericano por parte del gabinete de Salisbury parece indicar —según algunos observadores— que la transferencia de poderes habrá sido prevista para de aquí a dos años o, posiblemente, aún más tiempo.

Se hace difícil creer que los ministros hayan accedido a una transferencia de poderes para dentro de dos años y aún cabe que —según los analistas— estén tratando de conseguir para Salisbury el establecimiento de un Gobierno de transición.

En esferas oficiales se insinúa que, aun cuando el gabinete y la mesa parlamentaria anuncien su aceptación al plan Kissinger, aún quedarían otras dificultades a salvar: la Cámara Alta del Parlamento de Rodesia.

KISSINGER EN KENYA

Londres, 23.—El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, llegó anoche a Nairobi, Kenya, para entrevistarse con el Presidente Jomo Kenyatta.

EL CONSEJO DE EUROPA APROBÓ LA RESOLUCIÓN SOBRE NUESTRO PAÍS

«El proceso democrático no puede ser concluido por un referéndum y elecciones tal como fueron anunciadas»

Estrasburgo (Francia), 23. (Por el enviado especial de «Efe», Augusto Alcaraz).— La asamblea general del Consejo de Europa adoptó ayer a «resolución 640» destacando que España ha entrado en un proceso democrático irreversible.

Presentada a la comisión de los países europeos no miembros del Consejo de Europa por el delegado italiano Giuseppe Reale, la resolución fue extensamente debatida y aprobada con la introducción de varias enmiendas.

Por medio de «La resolución 640», el Consejo de Europa expresa «su solidaridad con todas las fuerzas que trabajan en España por la instauración de una verdadera democracia».

Asimismo, indica que el Consejo pone a la disposición

española «su experiencia para contribuir a la democratización del país», diciendo que ésta es «deseada por el pueblo español y por toda Europa».

PROCESO DEMOCRATICO IRREVERSIBLE

El texto adoptado considera también que «España entró en un período de transición y el proceso democrático es irreversible y no puede ser concluido por un referéndum plebiscitario y elecciones tal y como fueron anunciadas, mientras los derechos y libertades esenciales de cualquier democracia pluralista no sean garantizados».

El texto considera como «esenciales la restauración integral de las libertades políticas y sindicales y, en particular, la legalización de todos los partidos políticos».

UN REFERENDUM SIN AMBIGÜEDAD

El documento «espera que la pregunta que será planteada antes de fin de año por vía de referéndum al pueblo español permitirá a éste expresarse sin ambigüedad sobre sus futuras instituciones, que deberían comprender un Parlamento capaz de concluir el proceso de reforma constitucional democrática, respetando al mismo tiempo las legítimas aspiraciones de las diversas regiones del Estado y dotada de poderes reales de control ejecutivo».

En otro punto «insiste sobre el hecho de que la prensa y los otros medios de comunicación de masas deben gozar de entera libertad y entera independencia».



PRIMER ANIVERSARIO

DEL SEÑOR

DON MOISES LOPEZ CRISTOBAL

INDUSTRIAL

QUE FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 24 DE SEPTIEMBRE DE 1975

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

El funeral que se oficiará mañana, día 24, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán, será aplicado por el eterno descanso de su alma.

SU DESCONSOLADA ESPOSA DOÑA LEONCIA PIÑUELA DUEÑAS; HIJOS MARIANO, GLORIA Y FUENCISLA LOPEZ PIÑUELA; HIJOS POLITICOS CONSUELO LLORENTE Y JOSE ANGEL CALDERON; NIETOS, HERMANOS POLITICOS, TIOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

Aquí todos los DEPORTES

FUTBOL

Primer entrenamiento de los preseleccionados para el partido de Yugoslavia

Madrid, 22.—Roberto Martínez se mostró esta mañana eficiente ante el gol y marcó tres de los cinco tantos con que la selección nacional de fútbol derrotó a los juveniles del Real Madrid que dirige Amancio, en el primer entrenamiento de los jugadores preseleccionados para el partido contra Yugoslavia.

El encuentro tuvo lugar en la ciudad deportiva del Real Madrid, y además de Roberto los autores de los tantos fueron Santillana (Real Madrid) y Leal (At. Madrid).

Kubala presentó dos alineaciones diferentes. En el primer tiempo se alinearon: Miguel Ángel; Ramos, Miguel; Pirri; Capón Villar; Ca-

macho, Del Bosque, Churrucá, Santillana y Roberto Martínez.

En la segunda formó el equipo con Iribar; Sol, Migué, Benito; Capón, Leal; Asensi, Del Bosque, Dani, Roberto Martínez y Rojo.

Roberto Martínez jugó de delantero centro en la segunda parte, mientras que Camacho, en el tiempo que lo hizo, actuó de medio campista.

Al hablar de estas colocaciones, Kubala manifestó que: «Debo de buscar fórmulas de acuerdo a los jugadores con que cuento». El seleccionador nacional se mostraba satisfecho de la realización y aseguró que «siempre estoy contento cuando puedo reunirme con los jugadores, que son unos chicos muy buenos que vienen con mucha moral y con gran ilusión. Y esto de llamarles les da moral a los jugadores».

Kubala dará mañana por la mañana la lista de los jugadores que se concentrarán en Madrid el próximo día 29. Esta lista será doble, ya que de un lado estarán los que vayan a probar para el equipo «A» y de otro lado veintitantos hombres para las «Sub-21», de los que saldrán 16 que viajen a Zagreb para enfrentarse el día 9 a Yugoslavia.—Alfil.

RESULTADOS DE LA COPA

Madrid, 22.—Resultado de los partidos de ida correspondientes a la primera eliminatoria del campeonato de España de fútbol:

Eldense, 2; Málaga, 0. Zamora, 2; R. Sociedad, 4. Sevilla, 6; Touring, 0. Salamanca, 3; Poblense, 1. Valencia, 6; Naval, 0. Las Palmas, 1; Bilbao Atlético, 0.

Linares, 2; Santander, 2. Basconia, 1; Elche, 0. Constancia, 0; Hércules, 0. Olímpico, 0; Zaragoza, 5. Baracaldo, 1; Betis, 0. Burgos, 3; Acero, 0. Celta, 2; Real Unión, 0. At. Baleares, 0; Levante, 1. Castellón, 5; Carabanchel, 0. Vinaroz, 2; C. Sotelo, 1. Jerez Ind., 1; Valladolid, 2. S. Fernando, 1; Gijón, 1. Córdoba, 3; Ferrol, 0. Murcia, 3; Jaén, 1. Valdepeñas, 3; Barcelona Atlético, 3.

Ponferradina, 2; Huelva, 5. Leonesa, 2; R. Vallecana, 3. Tenerife, 1; Osasuna, 2. Guadalajara, 0; Coruña, 1. Getafe, 3; Gran Peña, 2.

Oviedo, 4; Palencia, 1. Arenas, 0; Alavés, 6. Orihuela-Cádiz, día 23. Moscardó, 0; Tarrasa, 4. Granada, 0; Ensidesa, 0. S. Andrés, 2; Lérida, 0. Caudal, 1; Pontevedra, 0. Aragón, 1; Lugo, 1. Badajoz, 2; Almería, 2. Sabadell, 2; Tarrasa, 0. Gandía, 1; Guecho, 0. C. D. Gijón, 2; Castilla, 0. Onteniente, 0; Reus, 0. Mirandés, 1; Torrejón, 0. D. Zafra, 0; Jerez C. D., 0. Torrelavega, 1; Mallorca, 1. Logroñés, 3; Gerona, 3. Yeclano-Tudelano, día 29. Guernica, 1; Laredo, 1. Betis-Dep Huesca, día 23. Cacereño, 1; Calahorra, 2. Portuense, 1; Algeciras, 1. Mérida, 1; Ceuta, 4. Ibiza, 1; Compostela, 0. Sestao, 3; Langreo, 1. G. Melilla, 3; Talavera, 2. Pegaso, 0; Sevilla At., 0. Villena, 2; Orense, 0.

Jugadores del juvenil de la G. Segoviana



Emilio Domingo Barbado; nacido el 13 de septiembre de 1960. Juega de defensa y medio.—(Foto Antonio).

VOLEIBOL

Mañana, asamblea de clubs

Mañana, a las ocho y media de la tarde, se celebrará en la Casa del Deporte la asamblea anual de clubs de voleibol, en cuyo transcurso se darán a conocer las normas de las federaciones Provincial y Nacional ante el comienzo de los campeonatos.

CICLISMO

Jesús Hernández, vencedor en Cantimpalos; Juan Carlos Gilmar-tín, segundo

Se celebró el domingo en Cantimpalos una prueba nacional para juveniles, por un recorrido entre la carretera de Valladolid, Roda de Eresma, el Abanico, Venta Pinillos a Cantimpalos, al que dieron diez vueltas, para finalizar con diez vueltas a un circuito urbano, totalizando 64 kilómetros.

La carrera fue una continua lucha entre los muchachos de La Casera y del Mobylette, los que al final saldrían vencedores.

Rápidamente se iniciaron las escapadas; en la primera vuelta saltan Hernández Sastre y Cecilia, a los que más tarde se les uniría Domenech, que juntos dieron escapados la primera vuelta para ser cazados a la primera llegada a Cantimpalos. Después de este paso, saltaron Gilmar-tín y Chozas, que lograrían ir aumentando su ventaja hasta presentarse en Cantimpalos e iniciar las vueltas al circuito urbano.

Atrás saltaron Hernández y Castellanos por el Mobylette y por La Casera, López Cecilia y Cár-daba, que rodaron juntos hasta la avería sufrida por Castellanos y Cecilia, aprovechándose Hernández,

que se escapa y logra enlazar con la cabeza faltando tres vueltas resultando vencedor al sprint, seguido de Gilmar-tín.

CLASIFICACION

- 1 Jesús Hernández Ubeda, 1-43-10.
- 2 Juan Carlos Gilmar-tín, mismo tiempo.
- 3 Eduardo Chozas Olmo, 1-43-30.
- 4 Agustín López Martín, 1-44-02.
- 5 Juan Carlos Cár-daba Melero, m. t.
- 6 Ignacio Castellanos Martín, 1-45-15.
- 7 Segundo Cecilia Vaque-ro, m. t.
- 8 Cipriano Sastre Miguel, ídem.
- 9 Frutos Arenal Aguado, ídem.
- 10 Juan José García, 1-60-00
- 12 Eusebo Domenech Niño, mismo tiempo.

C. VALERO

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

ALBORAN, S. A. Cía. de Seguros

CAPITAL SOCIAL: 50.000.000 (cincuenta millones) DE PESETAS, TOTALMENTE DESEMBOLSADOS

NECESITA NOMBRAR EN ESTA CAPITAL:

SUBDIRECTOR - DELEGADO

OFRECEMOS:

- CONDICIONES COMERCIALES DE EXCEPCION
- AMPLIA AUTONOMIA Y RELACION DIRECTA CON LA CENTRAL
- AUTORIZACION PARA LA LIQUIDACION DE SINIESTROS
- TOTAL RESPALDO Y APOYO DE LA DIRECCION DE LA COMPAÑIA, PARA REPRESENTARLA EN LA ZONA

CONDICION ESENCIAL: Buena capacidad para la producción de seguros, Riesgos Diversos. Dirigirse enviando historial profesional, dirección y teléfono a:

DIRECCION REGIONAL EN MADRID

Cía. de Seguros ALBORAN, S. A.

Calle Rafael Calvo, núm. 23

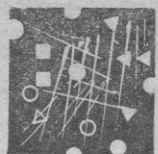
MADRID-10

Escuela de Artes y Oficios de Segovia

PERIODO DE MATRICULA

Se pone en conocimiento de las personas interesadas que desde hoy, día 23, de siete y media a nueve de la noche, queda abierta la matrícula para el curso 1976-77 de esta Escuela, en la planta baja del Ayuntamiento, como en años anteriores.

Segovia, 23 de septiembre de 1976.—El Presidente de la Comisión.



SUCEOS

EN ESPAÑA

**Atraco a una sucursal bancaria en Madrid:
2.140.000 pesetas**

Madrid, 22.—Dos millones ciento cuarenta mil pesetas se llevaron cuatro individuos que atracaron esta mañana una entidad de crédito en el barrio de La Elipa. Los atracadores, con el rostro oculto, entraron en la Caja Ibérica de Crédito Cooperativo y amenazaron con tres pistolas y una escopeta de cañones recortados a los nueve empleados que allí se encontraban, así como a un cliente y les obligaron a arrojar al suelo. Después conminaron al cajero a que les acompañara a la caja fuerte. Uno de los atracadores disparó contra el señor Jiménez y le hirió en una mano, por lo que tuvo que ser trasladado al Hospital «Francisco Franco».—Cifra.

Evacuados del Sahara, heridos en una carga de la policía

Las Palmas, 22.—Varias personas han resultado lesionadas, y al parecer alguna detenido, tras la carga efectuada por fuerzas de la Policía Armada, que se habían desplazado en tres «jeeps» y un autobús a las oficinas de la Comisión Liquidadora del Gobierno General del Sahara, contra un numeroso grupo de obreros y comerciantes evacuados de aquella antigua zona española, los cuales se habían encerrado durante el mediodía en dichas oficinas. Las aspiraciones de estos obreros —ya que los administrativos continuarán en sus puestos por el momento— es que primero se les indemnice, según establece la ley y en la cuantía justa de común acuerdo entre las dos partes, y luego se les dé la baja, pudiendo acogerse al paro obrero. No lo contrario, como se indica en la comunicación que a ellos se les envió.

Hieren a un hombre confundiendo con «El Rubio»

Santa Cruz de Tenerife, 22.—El Gobierno Civil ha facilitado la siguiente nota:

«Para cumplimentar mandamiento expedido por la autoridad judicial, funcionarios del Cuerpo General de Policía y de la Policía Armada se personaron en el grupo de viviendas Divina Pastora, con objeto de practicar un registro en el domicilio de doña Antonia María Lorenzo Martín, en el que se sospechaba pudiera encontrarse Angel Cabrera Benito, alias «El Rubio Arucas».

Se encontraron ante un hombre que al ver al policía encañonándole cerró la puerta, creyendo —según manifestaciones posteriores de Antonia María— que se encontraba ante «El Rubio». La Policía, ante esta actitud, que interpretara propia de «El Rubio», efectuó unos disparos que alcanzaron al que después resultó ser el primo de la ocupante de referencia, don José Bartolomé García Lorenzo, domiciliado en el mismo barrio.

Los funcionarios actuantes le trasladaron inmediatamente al Hospital General y Clínico, donde fue intervenido quirúrgicamente.

Este Gobierno Civil hace público su profundo sentimiento por estos sucesos y comunica que por la Delegación Especial de Policía para Canarias se han instruido las oportunas diligencias, que serán llevadas al juzgado de instrucción de guardia.»—Logos.



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

Se pone en conocimiento de los cultivadores cerealistas que hayan sido notoriamente afectados por la reciente sequía y cuyas explotaciones estén situadas en algunos de los términos municipales que con tal fin ha señalado el Ministerio de Agricultura para esta provincia, que el Banco de Crédito Agrícola, a través de esta Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, pone a su disposición ochenta y un millones de pesetas en préstamos.

Infórmese en cualquiera de las 30 oficinas de esta Caja en relación con estos préstamos.

LABORAL

Los transportistas, contra la actuación de Renfe en la carretera

Madrid, 23.— Exigir la inmediata disolución del organismo de gestión de Renfe, Autónoma de Transportes por Carretera (Atcar-Renfe) es el acuerdo más importante de los tomados en la reunión que mantuvieron los transportistas de carretera en la Casa Sindical bajo la presidencia del titular del Sindicato Nacional del Transporte, señor García Ribes.

Esta convocatoria se originó por las noticias sobre las extorsiones que sufrieron varios transportistas de la carretera, que no poseen la debida autorización, a manos de una red de individuos que se hacían pasar por altos funcionarios de la Renfe.

Los transportistas engañados acusan como responsable a Manuel Clement Ortiz, quien era, al parecer, auténtico alto funcionario de Atcar-Renfe en el momento de producirse los hechos. El señor García Ribes declaró que la situación era escandalosa y que los ánimos de los transportistas de carretera estaban en gran tensión por los acontecimientos últimos y la intervención de Renfe en la carretera, que calificó de atentado contra la iniciativa privada.—Cifra.

U.G.T. OFRECE UN NUEVO SISTEMA DE REPRESENTACION

Madrid, 23.—Un proyecto de representación y de negociación al margen de la estructura sindical verticalista ha sido propuesto para su debate a los trabajadores de Standard Eléctrica por los componentes de la sección de la UGT de esta empresa, según se ha informado en una rueda de prensa.

La sección de UGT de Standard propone la dimisión de todos los enlaces sindicales y jurados de empresa —hecho que ya se ha producido en lo que respecta a su grupo—, que el conjunto de trabajadores elija por voto secreto y directo un comité de empresa representativo frente a la dirección en cada centro de trabajo, y que, posteriormente se forme un comité a nivel nacional; que en cada taller, sección o departamento se elija, a su vez, una serie de delegados con la misión de plantear a la empresa problemas específicos de las condiciones de trabajo, seguridad e higiene, y que las asambleas de empresa sean decisorias y no meramente deliberantes.—Cifra.

DESDE AHORA Talleres LOPEZ le ofrece en Cuéllar su servicio para Tractores Barreiros.

Lleve su tractor a Talleres López.

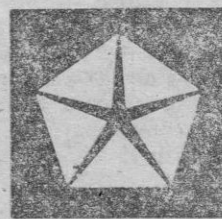
López saben de los tractores Barreiros de Chrysler, tanto como Chrysler.

Vd. verá lo que Talleres López es para ser un servicio oficial de Chrysler.

Instalaciones adecuadas para realizar todas las revisiones y trabajos.

Vd. verá los técnicos y la maquinaria que Talleres López tiene. Y la rapidez con que atienden los tractores que entran en el taller.

Pero eso es lo de menos. Lo de más será el estado de su tractor cuando salga de Talleres López. Porque en Talleres



SERVICIO

TRACTORES

Todos sus mecánicos especialistas han sido capacitados en Fábrica.

Como Chrysler capacita sus servicios de taller.

Talleres López usa, además y exclusivamente, piezas de repuesto originales Chrysler, que sólo Chrysler suministra.

Lleve su tractor a Talleres López.

Verá como Chrysler es sincera también en el servicio.

Talleres LOPEZ

Carretera Valladolid, Km. 146

Telf. 267

CUELLAR (SEGOVIA)

SERVICIO OFICIAL DE  CHRYSLER ESPAÑA



Una sección
que
coordina
A. S.

LA NUEVA FACETA DEL SOUL-ROCK

Exit-9 hacen su aparición en España con un álbum pleno de imaginación y de buen hacer interpretativo, que supone el primer paso de una carrera a la que cabe augurarle un excelente futuro.

Donna, el huracán sexual

Decir Donna Summer es decir «Love to love you baby» y por tanto es igual a decir super éxito en todo el mundo, incluido España.

«Love to love you baby» fue todo un éxito en nuestro país, un éxito que nació en las discotecas de todo el mundo «El huracán sexual», como la llaman los críticos norteamericanos, estaban barriendo todo el mundo.

Y tras el éxito de «Love to love you baby», aparece su segundo álbum, «A love trilogy», y de él es extraño su nuevo sencillo, «Tri me, i know we can make it» (Inténtame, se que podemos hacerlo), un título un tanto sugerente... Y de nuevo el «Huracán Summer» volvió a causar estragos, de nuevo el éxito.

HOMENAJE DE LOS CAMIONEROS

Los 2 Españoles acaban de ser objeto de un simpático homenaje en el teatro del Parque de Atracciones de Montjuich de Barcelona donde una representación de camioneros les hizo entrega de un trofeo alusivo a su popular canción —de la que son autores e intérpretes— «Monumento al camionero». Isaac y Francisco Gallego —que es como se llaman los hermanos componentes de Los 2 Españoles compusieron esta canción en circunstancias muy especiales y que ellos mismos nos van a recordar.

«El año pasado, cuando regresábamos de una actuación en Galicia, tuvimos un aparatoso accidente en el que quedamos casi inconscientes. Unos camioneros vieron que estábamos en apuros, y nos prestaron en seguida los primeros auxilios. En agradecimiento a este rasgo humano, decidimos poner letra y música a las virtudes de estos verdaderos caballeros del volante. Porque sabemos que lo que nos hicieron a nosotros lo hacen diariamente en todas las carreteras españolas».

«Straight Up» es un trabajo enraizado en las fuentes más auténticas de la música de color; de ellas han bebido la mayor parte de los grupos que la han dado a conocer en un gran número de países con resonante éxito. No obstante, Exit-9, partiendo de estos presupuestos han elaborado un sonido especialmente peculiar que marca una nueva faceta de la música soul-rock.

La formación de la banda está integrada por un grupo de jóvenes con edades comprendidas entre los 16 y los 20 años, lo cual puede extrañar a más de uno cuando se escuchan los resultados.

Exit-9 comenzaron llamándose Combo, nombre con el cual obtuvieron notables éxitos a la vez que adquirían la experiencia necesaria para lanzarse a empresas más serias. Más tarde y tras algunos cambios sustanciales pasaron a tener el nombre actual.

Su gran calidad, basada en una conjunción perfecta entre voces y base rítmica, va a hacerlos pronto conocidos en nuestro país. De Su L. P. se extrae un single llamado «I love you; love you completely», («Te amo; te amo completamente») que tiene la peculiaridad de ser cantado en castellano gran parte del tema.

Con esta precoz, pero experimentada carrera, la ban-

da va a convertirse en uno de los más firmes puntales del panorama musical actual; sus ideas y lo depurado de su estilo van a ser muy comentados en España como ya lo han sido en otros países en los que «Straight Up» ha sido recibido con vivas muestras de interés.

Enrique Guzmán, de nuevo en España

Durante los años 50 un grupo, «Los Teen Tops», marcaron toda una época en el sentir musical de una generación.

Eran los tiempos felices del «rock and roll» y el grupo nos lo trata en lengua castellana.

Y de aquellos «Teen Tops» saldría el que fuera su voz solista para seguir ya en los sesenta toda una carrera de éxitos por separado.

¿Quién no recuerda títulos como «Dame felicidad», «100 kilogramos de barro», «Rock de la cárcel», «Popotitos», o «La plaga»?

Hoy, Enrique Guzmán, a quien antes nos referíamos, acaba de sacar en nuestro país un álbum de todas aquellas canciones. Temas con un nuevo arreglo que les devuelve su lozanía y las rinde completamente actuales; para ello acaba de firmar contrato en exclusiva con «Movieplay».

UMBERTO, AMOR SIN CENSURA

Umberto Balsamo, siciliano de Catania, es un muchacho como tantos otros que ama todo lo que es bello (a su juicio indiscriminadamente e incensurable) y que se diferencia de los demás sólo por su música. Umberto es tan sencillo que parece ingenuo, tan espontáneo que parece improvisador constantemente; no tiene ejemplos que imitar ni mitos en los que inspirarse.

«La música me nace espontánea, confiesa Balsamo, porque está dictada en mi amor por la verdad, por las cosas puras, por la naturaleza. Es un principio importante, fundamental, en la vida de un compositor.»

Misticaciones y falsedad están a la orden del día en nuestro tiempo: encontrar un muchacho joven perfectamente coherente consigo mismo o con lo que escribe es difícil. Porque no basta coger una guitarra y rasgar sus cuerdas con cualquier música para que nazca una bella canción. Los resultados conseguidos por Balsamo son sobre todas las cosas el fruto de años de esfuerzo, de búsqueda e investigación continua hasta la extenuación, de observación de la vida, de meditaciones.

Las canciones, en suma, son el resultado de un trabajo y de una preparación extremadamente profesional en que la seriedad y el talento natural se funden en armonía perfecta.

Hay un LP y un «single» con sus mejores canciones. Merece la pena el esfuerzo de su casa grabadora.

Escribe: ALFREDO MATESANZ

Jerónimo, con ganas de triunfar

Jerónimo es un muchacho argentino aficando en España desde hace ya algunos años. Durante este tiempo, su gran ilusión y su trabajo como cantante se han puesto de manifiesto en la pugna por situarse entre los preferidos. Ahora, está a punto de conseguirlo con su último disco y éste es el motivo de nuestro diálogo.

—Jerónimo conoce Segovia y le considero ya un buen amigo. ¿Cómo han transcurrido para tí estos últimos meses?

—Si mal no recuerdo, la última vez que estuve hablando contigo fue al regresar de América donde las cosas me resultaron bastante bien. Me agrada que charlemos porque en esto de la música, al menos así lo pienso, uno debe contarle y hacer participar a los de aquello que sucede. Luego, las cosas aquí no rodaron como hubiera deseado; rescindi mi compromiso, de común acuerdo de ambas partes, con la casa de discos en la que estaba antes (Movieplay), y pasé a la firma Beverly Records, con la que he grabado este nuevo disco que confío guste a tus lectores y a mis amigos de esa linda ciudad.

—Personalmente creo que la canción «Recuerdos», cara A de su último sencillo, tiene muchas posibilidades. ¿Cómo has llegado a grabar «Recuerdos» y «Diálogo» que ocupa la cara B?

—Concretamente «Recuerdos», es un tema nuevo y hace muy poco que lo compuse «Diálogos», está compuesto hace un año aproximadamente. En principio grabamos cuatro canciones de las que posteriormente seleccionamos estas dos para el sencillo que es anticipo de un LP que posiblemente se edite en diciembre, y en cuyos arreglos estamos trabajando. Yo estoy contento con el disco, creo que el trabajo es honesto y que de alguna manera se nota una superación y se refleja la labor que casi a diario estoy haciendo en la música.

—Indudablemente, el paso del tiempo va haciendo que el artista, en este caso el cantante, mejore y se perfeccione. ¿Contiene este disco tu mejor labor hasta ahora?

—Si esto fuera lo más logrado, dejaría de hacer cosas y eso no me interesa; lo que sí se, es que el trabajo está muy cuidado tanto en los arreglos como en la producción. Yo puse mi mejor voluntad y creo que, de alguna forma, me voy acercando poco a poco a lo que realmente puedo hacer, que por cierto no siempre queda demostrado en los discos. En esta canción, se me puede identificar en mayor medida y conocer de lo que soy capaz como cantante.

—¿Has alcanzado ya un nivel de popularidad en el panorama musical español?

—Yo siempre he pensado que Jerónimo no es un cantante de mayorías; creo que necesito tiempo, una continuidad en mis discos, y desafortunadamente, hasta ahora, no había encontrado esa continuidad. Siempre fui a rachas: salía un disco y pasaba mucho tiempo hasta el próximo por causas ajenas a la música y a mi voluntad. Eso no beneficia a nadie y mucho menos a un señor como yo que no ha alcanzado aún gran nombre. Indudablemente no puedo hablar de popularidad porque la gente no ha tenido oportunidad de conocerme demasiado.

—Tengo la impresión de que te sientes plenamente optimista y con una gran confianza en tu último disco...

Yo siempre en las cosas que puedo barajar con mis manos, me he sentido optimista; de lo contrario, sería casi ridículo estar en esto. Lo que pasa es que a veces, surgen cosas ajenas a la música; de aquellas otras que yo he podido manejar siempre me he sentido seguro porque cuando uno trabaja con verdad y honestidad se afianza en su labor. Posiblemente mi optimismo renace ahora al estar rodeado de gente que cree en mí mucho más que otros anteriormente, y me da la oportunidad de demostrar mis ilusiones y ganas de triunfar.

EMPLEADO DE HOGAR:

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar concede a los que hayan abonado los gastos de defunción, la prestación económica de 5.000 pesetas, que deberá solicitarse en la delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión.

Bolsa de Madrid

BANCOS Y SEGUROS

	Anterior	Hoy
Banco de Bilbao	629	629
Banco Central	717	717
Banco Español de Crédito	448	449
Banco Exterior de España	512	512
Banco de Fomento	510	505
Banco Hispano Americano	392	392
Banco Ibérico	457	457
Banca López Quesada	493	493
Banco Mercantil e Industrial	805	—
Banco Popular Español	450	451
Banco de Santander	563	563
Banco Urquijo	458	458
Banco de Vizcaya	500	500
Bankunión	329	329
Indubán	332	—
Unión y Fénix Español, Seguros	490	—

INVERSION MOBILIARIA

Cartinbao	125	123
Cartisa	250	—
Fibansa	168	—
General de Inversiones	213	213
Popularinsa	290	290

ELECTRICAS, GAS Y AGUAS

Electra de Viesgo	106	108
Eléctricas Reunidas de Zaragoza	102	103
Fecsa, grandes	107	105,50
Fecsa, pequeñas	109,75	110
Fenosa	114,50	114,50
Hidroeléctrica del Cantábrico	115	116
Hidroeléctrica de Cataluña	98	—
Hidroeléctrica Española	134,50	135,75
Iberduero, ordinarias	135	136
Sevillana de Electricidad	125	125,75
Unión Eléctrica	110,75	112

SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS

Altos Hornos de Vizcaya	121	122,50
Astilleros Españoles	68,50	—
Citroën Hispania	105,50	105,50
Construcciones y Auxiliar Ferrocarriles	97	97
Duro-Felguera	98	97
Española del Zinc	171	170
Fasa-Renault	90	—
Femsa	147	—
Material y Construcciones	88	88
Metalúrgica de Santa Ana	86	86
Minero Siderúrgica de Ponferrada	143	P. 138
Nueva Montaña Quijano	132	—
Seat	126	127

TRANSPORTES

Metropolitano de Madrid	83	83
Transmediterránea	116	—

QUIMICAS Y TEXTILES

Cros	154,50	154,50
Energía e Industrias Aragonesa	120	120
Española de Petróleos	451	452
Hidro-Nitro Española	183	183
Insular del Nitrógeno	163	—
Papelera Española	132	131,50
Papelera de Leiza-Sarrió	202	202
Papeleras Reunidas	193	190
Petroliber	P. 190	—
Sniace	81,50	80
Unión Explosivos Río Tinto	266,75	268
Unión Resinera Española	1.205	—

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION

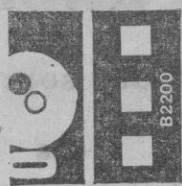
Cristalería Española	585	586
Dragados y Construcciones	625	627
Inmobiliaria Metropolitana	180	180
Inmobiliaria Urbis	193	194
Portland Valderrivas	232	232
Urbanizadora Metropolitana	240	—
Valenciana de Cementos Portland	250	249
Vallehermoso	188	190

MONOPOLIOS

Campsa	365	366,50
Tabacalera	228	229
Telefónica Nacional de España	151,50	152

ALIMENTACION Y VARIAS

Corporación BB	112	112
Cervezas "El Aguila"	154	155
Ebro, Azúcares y Alcoholes	550	547
Finanzauto	P. 297	295
Finanzauto y Servicios	P. 312	310
Galerías Preciados	302	304
General Azucarera de España	141	141



CINE

«DESTINO: AVENTURERA», de Alfio Caltabiano

Nacionalidad, italiana. Productora, Oceanía P.I.C., 1973. Título original: "Tutti igli di Mamma-santissima". Director, Alfio Caltabiano. Interpretes principales: Pino Collizi, Ornella Muti, Alf. Thunder.

El tema del enfrentamiento entre bandas de irlandeses y mafiosos sicilianos, con una óptica humorística, ha sido abordado ya en otras ocasiones por el cine italiano, incluso presentando el mismo personaje de cura irlandés metido a contrabandista de güisqui para procurarse recursos para sus pobres. El siciliano recién llegado cuya ambición no conoce límites, el forzado cura irlandés y el "don" que va a quedar desterrado y su inepto y cómico hermano son los polos de la acción de este film, desarrollado en tono de farsa. Lo de Ornella Muti, a quien la versión española quiere potenciar desde el título de esta versión, es sólo un adorno, la presencia de una cara bonita y nada más, y su papel es más bien insignificante.

Bueno, hemos visto mejores cosas sobre este tema, pero la acción es abundante, incluso tormentosa a veces, el desmadre tiene gracia y el film pasa como un eficaz pasatiempo.—R. B.

Festival de San Sebastián

«Los gitanos se van al cielo», de la U.R.S.S., gana la Gran Concha de Oro

Los premios del Festival de Cine de San Sebastián en su XXIV edición, que se clausura esta noche, han sido fallados así:

Gran Concha de Oro para largometrajes, al titulado "Los gitanos se van al cielo", de la Unión Soviética, dirigido por Emile Lotiano.

Gran Concha de Oro para cortometrajes, a la "Overture 2.012", de Yugoslavia, dirigida por Milan Blacekovich.

Premio especial del jurado a la película de Australia, país que participó este año por primera vez en el Festival, "Caddie", dirigida por Donald Crombie.

Premio de San Sebastián a la mejor interpretación femenina, a la actriz australiana Helen Morse, por su participación en la película "Caddie".

Premio de San Sebastián a la mejor interpretación masculina, a Zdzisla Wenceslao Kozienski, protagonista del filme polaco "Skazany".

Concha de Plata, a la película francesa "Cousin Cousine", de Tachcholla.

Segunda Concha de Plata, a la película alemana "Opiniones de un payaso", dirigida por Hasny.

Perla del Cantábrico, para la mejor película de habla española, a "Libertad provisional", dirigida por Roberto Bodegas. (Esta decisión del jurado fue muy protestada por el público al hacerse pública anoche la lista de premios).

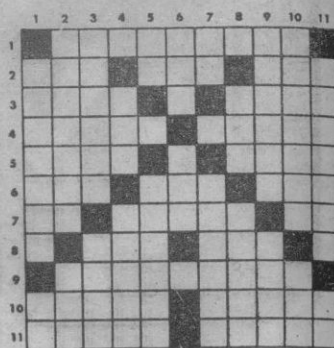
Y mención especial del jurado, a la película yugoslava "Atentado en Sarajevo", dirigida por Bulajic.

FILM DE DENUNCIA DE LOS SISTEMAS CARCELARIOS MEXICANOS

La segunda película de la cinematografía latinoamericana presentada en la sección oficial de la XXIV edición del Festival Internacional de Cine de San Sebastián, fue el filme «El Apando», de Méjico, dirigido por Felipe Cazals, e interpretado por Salvador Sánchez, Celia Casanova y José Carlos Ruiz.

En esta película que es una denuncia de los sistemas carcelarios mejicanos hasta hace seis años, el director expone no sólo la dureza del sistema, el brutal comportamiento de la administración y los guardianes, sino también la peculiar galería de tipos que se concentran en la prisión de Lecumberri (Méjico), donde se desarrolla la acción y donde se dan cita los drogadictos, los pervertidos, el soborno al carcelero y cuantas circunstancias caracterizaban la vida penal mejicana hasta 1968.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1: Nación leuropea.—2: Apócopa de santo. Anticula (Pl). Costado. 3: Cariño. Harnumbre.—4: Isla italiana. Al revés, saca punta.—5: Agarrar. Al revés, estrágalo.—6: Ganso. (Preposición. Nombre de consonante.—7: Artículo. Instrumento para medir el tiempo. Al revés, pronombre personal.—8: Ente. Guante de esparto.—9: Río español en cuyas orillas se celebró una batalla famosa del mismo nombre.—10: (Al revés, escudriñen. Al revés, dobló.—11: Atrapan. Da condiciones de salubridad a un edificio o cosa.

VERTICALES: 1: Al revés, conducto (por donde van las aguas sucias e inmundicias (Pl). Consonante.—2: Capital de Siria. Conjunto del reino inorgánico de un país o región. 3: Indulgencia, escasez. Canal famoso.—4: Consonante repetida tres veces. Hilera de caballerías.—5: Contracción. Indulgencia.—6: Adverbio de cantidad. Nota musical.—7: Carta de la baraja. Porción de tejido, papel, etc., dispuesto en forma cilíndrica (Pl).—8: Onda. Hace algo con alegría y sólo para entretenerse.—9: Mar de las Antillas. Anuden.—10: Achaque generalmente leve. Nombre de letra.—11: Maldición, excomunión. Repetido y familiar, padre.

SOLUCION

Pa. Alfate. Efe.—11: Anatomía. Juega.—9: Caribe. Aten.—10: Sol.—7: As. Rollos.—8: Ola. ta.—5: Al. Perdon.—6: Mas. Indopa. Suez.—4: IRIR. Rea. NC.—2: Damasco. Gea.—3: VERTICALES: 1: Cloucas. Cazan. Sanea. lte.—10: Oteen. Plego.—11: Me.—8: Ser. Lta.—9: Guada. Oca. Por. Efe.—7: Lo. Rebof. Aho.—5: Asir. Taba.—6: Amor. Otm.—4: Capit. hamarca.—2: San. Las. Ala.—

TVE

HOY, «EL ULTIMO VALLE»

El jueves día 23 de septiembre y por el Primer Programa de TVE se emitirá la película de James Clavell «El último valle» (1971). Los intérpretes principales son Omar Shariff, Michael Caine y Florinda Bolkan.

En 1618 se inicia la Guerra de los Treinta Años. Lo que empezó siendo una contienda religiosa entre católicos y protestantes degeneró en un enfrentamiento estrictamente político. La desolación enseña Europa. Sólo un valle, en el corazón de Alemania ha quedado preservado de los horrores de la guerra.



T. V. E.—HOY

Primera cadena

- 15,30, En ruta.
- 16,30, Concierto para viola de amor y orquesta, Vi-valdi.
- 16,45, Despedida y cierre.
- 18,45, Carta de ajuste.
- 19,00, Apertura y presentación
- 19,01, Avance informativo.
- 19,05, Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,30, Novela.
- 21,00, El campo.
- 21,30, Telediario.
- 21,55, El último valle.
- 24,00, Última hora.
- 00,15, Reflexión.
- 00,20, Despedida y cierre.

Segunda cadena

- 20,00, Carta de ajuste.
- 20,30, Presentación y avances.
- 21,31, Polideportivo.
- 22,00, Jazz vivo.
- 22,30, Redacción de noche.
- 23,15, Última imagen.

T. V. E.—MAÑANA

Primera cadena

- 13,45, Carta de ajuste.
- 14,00, Programa regional si-multáneo.
- 14,30, Apertura y presentación.
- 14,31, Avance informativo.
- 14,35, Aquí, ahora.
- 15,00, Telediario.
- 15,30, Hoy por hoy.
- 16,30, Doce estudios, Chopin.

- 17,30, Despedida y cierre.
- 18,45, Carta de ajuste.
- 19,00, Apertura y presentación
- 19,01, Avance informativo.
- 19,05, Un globo, dos globos, tres globos.
- 20,30, Novela.
- 21,00, Cosas de chicos.
- 21,30, Telediario.
- 21,55, Informativo.
- 22,25, Un, dos, tres...
- 23,45, Última hora.
- 00,10, Reflexión.
- 00,15, Despedida y cierre.

Segunda cadena

- 20,00, Carta de ajuste.
- 20,30, Presentación y avances.
- 20,31, Encuentro con las artes y las letras.
- 21,30, Alta temperatura.
- 22,00, Más allá.
- 22,30, Redacción de noche.
- 23,15, Última imagen.

R. SEGOVIA.—MAÑANA

- 7,30, Sintonía y saludo.
- 7,35, Lectura programas.
- 7,40, Despertar musical.
- 7,45, Matinal cadena Ser.
- 8,30, Cosas de Segovia.
- 10,00, Su programa.
- 11,00, Mediodía cadena Ser.
- 12,00, Su programa.
- 11,00, Ver-mut de melodías.
- A la 1,30, In-formación local.
- 2,00, Vibra-ciones.
- 2,30, Diario de R. Nacional.
- 3,00, Información local.
- 3,30, Peticiones del oyen-te.
- 4,00, Patty Corazón.
- 4,30, Me llaman Gomrión.
- 5,00, La es.

pera. 5,30, La saga de los Po-rreta. 5,45, Minutos musicales. 6,00, Se rueda Ser. 6,15, Una alianza feliz (Ser). 6,30, Música para todos. 7,00, Sandrina. 7,30, Últimos discos. 7,45, Oc-tavo día del novenario a la Virgen de la Fuencisla. A las 8,30, Campeando. 8,45, Tiem-po joven. 10,00, Diario R. N. 10,30, Información local. 10,45, Diario musical Ser. 11,30, Ho-ra 25 (Ser). 1,00, Cierre.

VIERNES 24 DE SEPTIEMBRE

Van 268 días de 1976; fal-tan 98.

Sol: De 8,4 a 20,10.

Santoral: Nuestra Señora de la Merced; santos Tirso, Félix, mrs.; Gerardo, ob.

Pensamiento: «El único me-dio que tiene la mujer para re-formar a un hombre es fasti-diarle de tal modo que le haga perder todo interés por la vi-da» (Wilke).

Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 875.

Farmacias de guardia

Para esta noche:

Cervantes, 27.

José Zorrilla, 137.

El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 676,8 mm.

Viento del O.

Temperatura máxima: 23,4°

En la mañana de hoy

Presión: 674,6 mm.

Viento del S.

Temperatura mínima: 14,6°

A las 2 de la tarde: 21,4°

REGISTRO CIVIL

5 nacimientos,

2 defunciones

y 8 matrimonios

Nacimientos: Eduardo Sanz y Bayón, (hijo de Eduardo y de María Petra); Angela Del-gado y Matey, de Isaac y Ra-faela; Virgilio Matesanz y de la Cruz, de Virgilio y María del Carmen; María Isabel Galindo y Anaya, de José María y de María Isabel; Juan Matesanz y Ballesteros, de Gonzalo y María Angeles.

Defunciones: Práxedes Irauz y Contreras, de 84 años; Es-teban Alvarez y Gilsanz, de 73.

Matrimonios: Pedro Aguado y Cecilia con María Natividad de Andrés y Núñez; Juan Ru-bio y Martínez con María Te-resa García y Marinero; Carlos Pascual y Muñoz con María Mercedes María María; Jesús Palomar y Galindo con Gre-goria Lozano y García; José María de Antonio y Merinó con María Bárbara Martín y Martín; Carlos Menéndez y Díaz con María Encarnación Hernández y Meneses; Miguel Ángel Borregón y Herrero con Faustina Marcos y Sanz; Marcos Gallego y Peña con Ana Ma-ría Clemente y Arahuetas.

ANUNCIOS POR PALABRAS

OCHO PALABRAS, 24,00 ptas. Cada palabra más, 3,00 ptas.

TRABAJO

NECESITO chico para mostra-dor, Hogar Sindical. (Rf. 4759).

CHICO para mostrador se nece-sita. Bar Mesoncito.

30.000 pesetas trabajos casa di-recciones mano, máquina. En-viar sobre franqueado. Aparta-do 27.047. Madrid.

SE necesita chica fija. Los Co-ches, 6. 4.º, izquierda.

SE necesita ayudante de con-sejera, 17-19 años compatible con estudios. Hostal Casas. Ref. 4836.

SE necesita chica fija para Ma-drid, sueldo 10.000. Señores de Fonseca. El Grosellar. Teléfo-no 5. Ortigosa del Monte (Se-govia).

SE necesita chica. San Carlos Borromeo, 4. 2.º, izquierda. Teléfono 415713.

SE necesita aprendiz de cama-rero sabiendo algo. Restaura-nte Duque. Ref. 4.620.

SE necesita dependiente o ayu-dante de mostrador. La Trópi-cal. Teléfono 422201. Ref. 4839.

EMPLEADA de hogar se nece-sita. Teléfono 424591.

SE necesitan personas de am-bos sexos para la distribución de productos. Interesados lla-mar al teléfono 470341.

PRECISO dos chicas. Puerto Navacerrada. Teléfono 8520900.

SE necesita conductor primera especial. Llamar Tlf. 420633. Ref. 4842.

SE necesita chica fija para Bil-bao, matrimonio con hija ma-yor. Razón. Teléfono 412927.

NECESITO asistenta fija. Telé-fono 412985.

SE necesita asistenta mañanas llamar teléfono 422063 (de 4 6).

SE necesita chica para ocer tar-des. Judería Vieja, 4. 3.º

GANARAN dinero aprovechan-do tiempos libres efectuando trabajos caseros. Escribanos Hispanotensa. Benidorm (Ali-cante).

GAÑE dinero con direcciones mano o máquina para Cruzada Verde Internacional, Balmes, 246, Barcelona-6.

SE necesita chica fija. Fernán-dez Ladreda, 20, escalera izquierda, 1.º, A.

PENSIONES Y HOSPEDAJES

SE admiten señoritas derecho a cocina. Sargento Provisional, 7. 4.º, C.

SE ofrece habitación para una o dos personas, (frente Institu-to Enseñanza Masculino) con o sin pensión. Teléfono 412181.

ALQUILERES

PARA señorita estudiante al-quillo habitación. Razón, Cor-pus, 3. 2.º, F.

NECESITO piso amueblado. Teléfono 424282.

ALQUILO piso amueblado chicas, zona Los Castillos, in-formes en Madrid. Teléfono 7331482.

TRASPASOS

TRASPASO autoservicio de alimentación con despacho de leche y pan incorporados. Ra-zón: Teléfono 421830.

TRASPASO negocio o local co-mercial, Plaza de Franco. Aparta-do 70.

COMPRAS

COMPRO o alquiler piso céntri-co. Teléfono 6527708, Madrid, sólo mañanas.

ENSEÑANZA

INGLES, francés, cualquier curso, traducción, examen, en-rolengua. Ladreda, 18.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursio-nes turísticos sin conductor. Sierramar, Patiño, Ladreda, 11, 411447, 411996.

BILLETES ferrocarril, avión, reserva de hoteles, apartamen-tos, vacaciones. Sierramar, Pa-tiño. La d i e d a, 11, 411447.

AGRICULTORES con nuestras semillas de trigo y cebada cer-tificadas obtendrá 2.000 pesetas por hectárea del SENPA, al 4 por 100 de interés en dos años. Con nuestras semillas cer-tificadas hacemos contrato a pagar en la reproducción. Con-sultar teléfono 412659. Zara-goza.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, Teléfonos 412909 y 413627.

VENTAS

VENDO piso, céntrico, nuevo, calefacción. Teléfono 422203.

SE vende piso céntrico. Razón: Claudio Moreno, 3 (Mercería).

SE vende casa y terreno cer-cado 6.000 metros en Magullo con fachada carretera. Dirigirse teléfono 412037.

CAMION Pegaso cuatro ejes. Informes Gestoría Castilla.

SE vende piso, salón estar, tres dormitorios, baño, dormi-torio servicio y aseo, cocina, ofi-s, terrazas, galería, calefaca-ción y agua caliente central, inmejorable para oficinas. Ra-zón: Fernández Ladreda, 25, 3.º, E, o portería. Tlf. 414395.

SE vende Seat 127. Razón: Manuel Sevilla Zabaleta. Bata-nes, 1, 2.º Teléfono 420694.

FABRICAMOS carros herbici-das, rodillos desterronadores, palas agrícolas, sinfines de ce-reales, desbrozadoras y arran-cadoras de patatas, descorona-doras y arrancadoras oscilantes de remolacha, trilladoras de alubias, cereales y paja, culti-vadores y arados AGROFER. Polígono Argales, Valladolid.

CAMION Dumper (Rco., tres tracciones, seminuevo 1973 mu-chas facilidades de pago. Finan-zauto y Servicios, Avda. Burgos, Km. 120,4. 270200. Valladolid.

PEGASO 3 y 4 ejes, cabina cua-drada, carrocerías comerciales. Grandes facilidades. Finanzau-to y Servicios. Avda. Burgos Km. 120,4. 270200. Valladolid.

SE NECESITA DEPENDIENTE

Sastrería VERGEL
Juan Bravo, 21
SEGOVIA

Rf. 4844

CAFETERIA

en urbanización en la Siem-ra, se arrienda en buenas condiciones, tota lmente equipada, sin ningún des-embolso. Se paga de los propios beneficios. Prefe-rible matrimonio con hijos del ramo de hostelería. Buenos ingresos. Escribir dando detalles para selec-ción al número 111. Aparta-do 40 de Madrid.

GANADOS

SE venden 30 corderos de 15 a 20 kilos, dos borregos y un carnero. Julián Muñoz. Hon-talbilla.

SE venden 25 chotos destete. Titatar, Pascual Pacheco. Hon-toria.

CERDOS destete, vacunados, vendo Granja Higuera, (frente Baterías).

SE venden 150 ovejas de vida. Luis Barahona de Fresno.

SE venden 6 vacas moruchas con crías. Juan García. Otero de Herreros.

VENDO vaca en producción y máquina. Petronilo Torres. Navas de Riofrío.

SE venden pollitas de cuatro meses y medio, marca SHA-VER. Razón: Hijos de To-masa Martín, Tlf. 422266.

PASTOS

ARRIENDO aprovechamiento pastos primerísima calidad ga-nado vacuno en cien hectá-reas dehesa, término Sotillo de las Palomas (Toledo). Interesados dirijanse por carta a: María González de Buitrago, Velada (Toledo). Teléfono 925-723009.

EN MADRID

Los Reyes inauguraron la Conferencia Interparlamentaria

Madrid, 23.—Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, han presidido esta mañana, en el palacio de las Cortes, la inauguración de la 63 Conferencia Interparlamentaria del Consejo Interparlamentario.

Los Reyes ocuparon dos sillones colocados en la presidencia. En el banco azul se situaron, a la derecha de los Reyes, el presidente de las Cortes, el presidente del Consejo Interparlamentario, el presidente del grupo español, el secretario general de la Unión, el enviado especial de las Naciones Unidas y miembros del comité ejecutivo de la Unión Interparlamentaria.

A la izquierda de los Reyes, se sentaron el presidente del Gobierno, el vicepresidente para Asuntos de la Defensa, el vicepresidente para Asuntos Políticos y ministro de la Presidencia, el ministro de Asuntos Exteriores, el ministro de Información y Turismo, el expresidente de las Cortes y miembros del comité ejecutivo de la Unión.

En lugares preferentes se encontraban los miembros de la delegación española en la conferencia y las tribunas del público estaban ocupadas por las esposas de los delegados de la Unión Interparlamentaria.—Cifra.

Un minuto de poesía OTOÑO

Vencidos los rigores estivales,
fugaz cae del árbol frágil hoja;
mi corazón maduro se despoja,
de jóvenes y altivos ideales.

Caminan ya mis pies por rastrojales,
el ímpetu vital su fuerza afloja
y la vida en otoño se me antoja
como un paso veloz a otros umbrales.

Las flores olorosas marchitaron,
del jardín sólo queda el pensamiento,
los árboles desnudos se quedaron,

surgen nubes movidas por el viento;
las alondras su trino silenciaron
y es triste el otoño sin su acento.

Justo Bravo Merino

TIEMPO



Una nueva perturbación afectará hoy al noroeste de España, perdiendo posteriormente efectividad en su avance hacia el interior.

En la meseta norte, en la oeste, nubosidad abundante a intervalos, con riesgo de alguna precipitación aislada. En el resto, nubes y claros. Las temperaturas seguirán moderadamente altas.

El nombramiento de Gutiérrez Mellado en la prensa británica

Londres, 23.—El nuevo vicepresidente del Gobierno español, teniente general Manuel Gutiérrez Mellado "tiene la reputación de ser un moderado político", dice hoy "The Times".

"The Guardian" califica de "liberal" al nuevo vicepresidente y augura un línea más "flexible" en el Gabinete Suárez con su incorporación al Gobierno.

También el "Daily Telegraph" subraya el talante moderado del nuevo vicepresidente y considera como un punto importante en su favor las buenas relaciones que mantiene con algunos miembros dirigentes de la oposición. Finalmente «The Financial Times» califica al general Gutiérrez Mellado como «uno de los militares más liberales».—Efe.

NOTAS BREVES

CONTINUA EN SU SEGUNDO DIA la huelga de los mil quinientos carteros de Madrid. Con ello aumenta el volumen de cartas almacenadas, que pueden llegar hoy a los dos millones. Hasta el momento la Dirección General no ha tomado medida alguna pero de persistir la huelga se aplicarían medidas legales y se declararía ilegal.

LA POLICIA CARGO E HIZO FUEGO contra unos 300 manifestantes negros, en el centro del sector blanco de Johannesburgo, en la mañana de hoy jueves. Un negro fue alcanzado por un disparo, según declaró un testigo. Los informes policiales dicen que los manifestantes arrojaron bombas de gasolina contra los edificios de los blancos y numerosas ventanas fueron rotas durante estos actos de violencia, que se producen por primera vez en el centro de esta ciudad.

SE CELEBRA ESTA MAÑANA EN BEIRUT la ceremonia de traspaso de poderes presidenciales entre el mandatario saliente, Suleiman Franjeh, y el electo Elias Sarkis.

Sarkis se trasladará ahora, en helicóptero, a la localidad de Tachura, a 42 kilómetros al este de Beirut, donde se desarrollará su juramento como sexto Presidente del Líbano.

UN OBISPO BRASILEÑO fue hallado a primera hora de hoy desnudo, apaleado y atado, en un suburbio de Río, tras ser secuestrado él y un sobrino suyo por un grupo de pistoleros armados. El obispo Adriano Hipólito, paladín de los derechos humanos y del pobre, fue encontrado cuatro horas después de ser secuestrado, ha declarado un portavoz de la Conferencia Episcopal.

FORMOSA ESTA EN CONDICIONES económicas y científicas de fabricar armas nucleares, pero ha dado seguridades de que no las fabricará, declaró ante el Congreso Norteamericano Arthur Hummel, vicesecretario para Asuntos del Pacífico y del Oriente Asiático.

La gran isla circular, cuya maqueta aparece en la fotografía, ha sido diseñada en un estudio de arquitectura de Munich y será construida próximamente en Hamburgo. En 1977 será instalada ante las costas del principado de Mónaco. Los turistas podrán bañarse y solazarse lejos del ruido de las playas, sin apreturas y sin quedar expuestos a la contaminación de las aguas residuales, pues la isla artificial quedará anclada a varios kilómetros de la costa. Es de plástico, reforzado con fibra de cristal, e insubmersible. El fondo de la piscina (agua de mar) estará protegido por una red especial, de forma que los bañistas están a buen recaudo de tiburones y medusas. Debajo de la plataforma se encuentran las cabinas y varios salones, así como la cocina del restaurante.

